

Manuale d'installazione
(Istruzioni originali)

IT



innova

N421037A - Rev. 01 - 01/2024

DUCTO

Desideriamo innanzitutto ringraziarvi di avere deciso di accordare la vostra preferenza ad un apparecchio di nostra produzione.

Come potrete rendervi conto avete effettuato una scelta vincente in quanto avete acquistato un prodotto che rappresenta lo stato dell'Arte nella tecnologia della climatizzazione domestica.

Mettendo in atto i suggerimenti che sono contenuti in questo manuale, grazie al prodotto che avete acquistato, potrete fruire senza problemi di condizioni ambientali ottimali con il minor investimento in termini energetici.

Conformità

Questa unità è conforme alle direttive Europee:

- Bassa tensione 2014/35/UE
- Compatibilità elettromagnetica 2014/30/UE

Marcature



INDICE

1	Generalità	<u>p. 5</u>
1.1	Informazioni relative al manuale	<u>p. 5</u>
1.2	Avvertenze generali	<u>p. 6</u>
1.3	Regole fondamentali per sicurezza	<u>p. 6</u>
1.4	Smaltimento	<u>p. 7</u>
2	Introduzione al prodotto	<u>p. 8</u>
2.1	Identificazione	<u>p. 8</u>
2.2	Destinazione d'uso	<u>p. 8</u>
2.3	Descrizione dell'apparecchio	<u>p. 8</u>
2.4	Elenco componenti esterni	<u>p. 9</u>
2.5	Elenco componenti interni	<u>p. 9</u>
2.6	Configurazioni	<u>p. 10</u>
2.7	Accessori compatibili	<u>p. 11</u>
3	Installazione	<u>p. 13</u>
3.1	Avvertenze preliminari	<u>p. 13</u>
3.2	Ricevimento	<u>p. 13</u>
3.3	Dimensioni e pesi con imballo	<u>p. 13</u>
3.4	Movimentazione con imballo	<u>p. 14</u>
3.5	Immagazzinamento	<u>p. 14</u>
3.6	Disimballaggio	<u>p. 14</u>
3.7	Movimentazione senza imballo	<u>p. 15</u>
3.8	Luogo d'installazione	<u>p. 15</u>
3.9	Distanze minime di installazione	<u>p. 16</u>
3.10	Posizionamento	<u>p. 18</u>
3.11	Collegamenti idraulici	<u>p. 19</u>
3.12	Collegamento dello scarico condensa	<u>p. 22</u>
3.13	Caricamento dell'impianto	<u>p. 23</u>
3.14	Collegamento aeraulico	<u>p. 23</u>
3.15	Collegamenti elettrici	<u>p. 29</u>
4	Pannello di comando	<u>p. 32</u>
4.1	Installazione	<u>p. 32</u>
4.2	Collegamenti elettrici	<u>p. 33</u>
4.3	Interfaccia	<u>p. 35</u>
4.4	Avvertenze	<u>p. 37</u>
5	Messa in servizio	<u>p. 38</u>
5.1	Avvertenze preliminari	<u>p. 38</u>
5.2	Prima messa in funzione	<u>p. 38</u>
5.3	Consegna dell'impianto	<u>p. 39</u>
5.4	Spegnimento per lunghi periodi	<u>p. 39</u>

6	Manutenzione	<u>p. 40</u>
6.1	Manutenzione ordinaria	<u>p. 40</u>
7	Anomalie e rimedi	<u>p. 43</u>
7.1	Avvertenze preliminari	<u>p. 43</u>
7.2	Tabella anomalie rimedi	<u>p. 43</u>
7.3	Tabella allarmi e lampeggi scheda	<u>p. 44</u>
8	Informazioni tecniche	<u>p. 45</u>
8.1	Dati tecnici	<u>p. 46</u>
8.2	Dimensioni	<u>p. 49</u>

GENERALITÀ

1.1 Informazioni relative al manuale

Questo manuale è stato concepito con l'obiettivo di fornire tutte le spiegazioni per la corretta gestione dell'apparecchio.

- ⚠ Questo libretto d'istruzione è parte integrante dell'apparecchio e di conseguenza deve essere conservato con cura e dovrà SEMPRE accompagnare l'apparecchio anche in caso di sua cessione ad altro proprietario o utente, oppure di un trasferimento su un altro impianto. In caso di suo danneggiamento o smarrimento scaricare una copia dal sito web.
- ⚠ Leggere attentamente il presente manuale prima di procedere con qualsiasi operazione ed attenersi scrupolosamente a quanto descritto nei singoli capitoli.
- ⚠ In ogni capitolo del documento vengono riportate delle avvertenze specifiche che devono essere lette prima di iniziare le operazioni.
- ⚠ La ditta costruttrice non si assume responsabilità per danni a persone o cose derivanti dalla mancata osservazione delle norme contenute nel presente libretto.
- ⚠ Documento riservato ai termini di legge con divieto di riproduzione o di trasmissione a terzi senza esplicita autorizzazione della ditta.

1.1.1 Pittogrammi redazionali

I pittogrammi riportati nel seguente capitolo consentono di fornire rapidamente ed in modo univoco informazioni necessarie alla corretta utilizzazione della macchina in condizioni di sicurezza.

Relativi alla sicurezza

- ⚠ **Avvertenza alto rischio (testo in grassetto)**
 - Segnala che l'operazione descritta presenta, se non effettuata nel rispetto delle normative di sicurezza, il rischio di subire importanti danni fisici, morte, gravi danni all'apparecchio e/o all'ambiente.
- ⚠ **Avvertenza basso rischio (testo normale)**
 - Segnala che l'operazione descritta presenta, se non effettuata nel rispetto delle normative di sicurezza, il rischio di subire lievi danni fisici, all'apparecchio e/o all'ambiente.
- 🚫 **Divieto (testo normale)**
 - Contrassegna azioni che non si devono assolutamente fare.
- 📄 **Informazioni importanti (testo in grassetto)**
 - Segnala delle informazioni importanti di cui bisogna tenere conto nelle operazioni che si stanno svolgendo.

Nei testi

Scopo delle azioni

- Azioni richieste

Risposte attese in seguito ad un'azione

- Liste

Nelle figure

- 1 I numeri indicano i singoli componenti.
- A Le lettere maiuscole indicano un assieme di componenti e le quote.
- ① I numeri bianchi in bollino nero indicano una serie di azioni da svolgere in sequenza.
- Ⓐ La lettera nera in bollino bianco identifica un'immagine quando sono presenti più immagini nella stessa figura.

1.1.2 Pittogrammi sul prodotto

In alcune parti dell'apparecchio sono utilizzati i simboli:

Relativi alla sicurezza

⚠ **Attenzione pericolo elettricità**

- Segnala al personale interessato la presenza di elettricità e il rischio di subire uno shock elettrico.

1.1.3 Destinatari

Utente

Persona non esperta in grado di azionare il prodotto in condizioni di sicurezza per le persone, per il prodotto stesso e per l'ambiente, interpretare una elementare diagnostica dei guasti e delle condizioni di funzionamento anomale, compiere semplici operazioni di regolazione, di verifica e di manutenzione.

Installatore

Persona esperta e qualificata a posizionare e collegare idraulicamente, elettricamente, ecc. l'unità all'impianto: è responsabile della movimentazione e della corretta installazione secondo quanto indicato dal presente manuale e dalla vigente normativa nazionale.

Service

Persona esperta, qualificata e autorizzata direttamente dalla fabbrica a compiere tutte le operazioni di manutenzione ordinaria e straordinaria, nonché ogni regolazione, controllo, riparazione e sostituzione di pezzi che si dovesse rendere necessaria durante la vita dell'unità stessa.

1.1.4 Organizzazione del manuale

Il manuale è suddiviso in sezioni ciascuna dedicata ad uno o più destinatari.

Generalità

Si rivolge a tutti i destinatari.

Contiene informazioni generali e avvertenze importanti che devono essere conosciute prima di installare e utilizzare l'apparecchio.

Introduzione al prodotto

Si rivolge a tutti i destinatari, contiene informazioni generali per conoscere il prodotto.

Installazione e Comando

Si rivolge solo ed esclusivamente all'Installatore.

Contiene le avvertenze specifiche e tutte le informazioni necessarie al posizionamento, montaggio, collegamento dell'apparecchio e del comando.

Messa in servizio, Manutenzione e Anomalie e rimedi

Si rivolgono solo ed esclusivamente al Centro Assistenza Tecnico.

Contiene le avvertenze specifiche e le informazioni utili per la messa in servizio e gli interventi di manutenzione ordinaria.

Informazioni tecniche

Si rivolge a tutti i destinatari.

Contiene le informazioni tecniche di dettaglio dell'apparecchio.

1.2 Avvertenze generali

- ⚠ In ogni capitolo del documento vengono riportate delle avvertenze specifiche che devono essere lette prima di iniziare le operazioni.
- ⚠ Tutto il personale addetto deve essere a conoscenza delle operazioni e dei pericoli che possono insorgere nel momento in cui si iniziano tutte le operazioni di installazione dell'unità.
- ⚠ Installazioni eseguite al di fuori delle avvertenze fornite dal presente manuale e l'utilizzo dell'apparecchio al di fuori dei limiti di temperatura prescritti ne fanno decadere la garanzia.
- ⚠ È esclusa qualsiasi responsabilità contrattuale ed extra-contrattuale per danni causati a persone, animali o cose, da errori di installazione, di regolazione e di manutenzione o da usi impropri. Tutti gli usi non espressamente indicati in questo manuale non sono consentiti.
- ⚠ L'installazione degli apparecchi deve essere effettuata da impresa abilitata che a fine lavoro rilasci al responsabile dell'impianto una dichiarazione di conformità in ottemperanza alle Norme vigenti ed alle indicazioni fornite nel libretto d'istruzione a corredo dell'apparecchio.
- ⚠ Gli interventi di primo avviamento e di riparazione o manutenzione devono essere eseguiti dal Centro Assistenza

Tecnico o da personale qualificato secondo quanto previsto dal presente libretto.

- ⚠ Non modificare o manomettere l'apparecchio in quanto si possono creare situazioni di pericolo.
- ⚠ Nelle operazioni di installazione e/o manutenzione utilizzare abbigliamento e strumentazione idonei ed antinfortunistici. Il costruttore declina qualsiasi responsabilità per la mancata osservanza delle vigenti norme di sicurezza e di prevenzione degli infortuni.
- ⚠ In caso di fuoriuscite di liquidi, olio, posizionare l'interruttore generale dell'impianto su "spento" e chiudere eventuali rubinetti dell'acqua. Chiamare, con sollecitudine, il Centro Assistenza Tecnico autorizzato, oppure personale professionalmente qualificato e non intervenire personalmente sull'apparecchio.
- ⚠ In caso di sostituzione di componenti, utilizzare esclusivamente ricambi originali.
- ⚠ La ditta costruttrice si riserva il diritto di apportare modifiche in qualsiasi momento ai propri modelli al fine di migliorare il proprio prodotto, fermo restando le caratteristiche essenziali descritte nel presente manuale. La ditta non è obbligata ad aggiungere tali modifiche a macchina precedentemente fabbricate, già consegnate o in fase di costruzione.

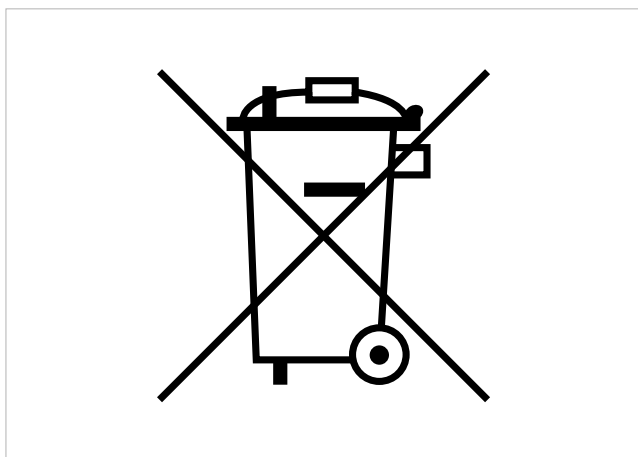
1.3 Regole fondamentali per sicurezza

Ricordiamo che l'utilizzo di prodotti che impiegano energia elettrica ed acqua, comporta l'osservanza di alcune regole fondamentali di sicurezza quali:

- ⊖ È vietato l'uso dell'apparecchio ai bambini e alle persone inabili non assistite.
- ⊖ È vietato toccare l'apparecchio con parti del corpo bagnate o umide.
- ⊖ È vietata qualsiasi operazione prima di aver scollegato l'apparecchio dalla rete di alimentazione elettrica posizionando l'interruttore generale dell'impianto su "spento".
- ⊖ È vietato modificare i dispositivi di sicurezza o di regolazione senza l'autorizzazione e le indicazioni del costruttore dell'apparecchio.
- ⊖ È vietato tirare, staccare, torcere i cavi elettrici fuoriuscenti dall'apparecchio, anche se questo è scollegato dalla rete di alimentazione elettrica.
- ⊖ È vietato introdurre oggetti e sostanze attraverso le griglie di aspirazione e mandata d'aria.
- ⊖ È vietato aprire gli sportelli di accesso alle parti interne dell'apparecchio, senza aver prima posizionato l'interruttore generale dell'impianto su "spento".

- ⊖ È vietato disperdere e lasciare alla portata di bambini il materiale dell'imballo in quanto può essere potenziale fonte di pericolo.

1.4 Smaltimento



Il simbolo presente sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve essere portato nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Lo smaltimento corretto di questo prodotto evita danni all'uomo e all'ambiente e favorisce il riutilizzo di preziose materie prime.

Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.

Questa disposizione è valida solamente negli Stati membri dell'UE.

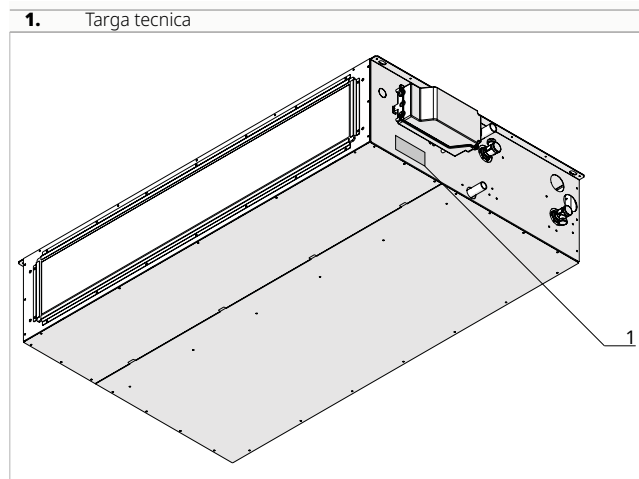
⚠ Evitare di smontare l'apparecchio in autonomia.

⚠ **Per lo smontaggio dell'apparecchio rivolgersi esclusivamente al Centro Assistenza Tecnico autorizzato.**

INTRODUZIONE AL PRODOTTO

2.1 Identificazione

L'apparecchio è identificabile attraverso la targa tecnica:



Targa tecnica

Riporta i dati tecnici e prestazionali dell'apparecchio.

⚠ La manomissione, l'asportazione e la mancanza delle targhette di identificazione non permette la sicura identificazione del prodotto attraverso il suo numero di matricola e pertanto ne fa decadere la garanzia.

2.2 Destinazione d'uso

FNC è un'unità compatta per sistemi di climatizzazione adatta per installazione orizzontale a soffitto o verticale a parete.

2.3 Descrizione dell'apparecchio

Struttura: ad alta resistenza con telaio autoportante in lamiera zincata con isolamento termico ed acustico interno.

Ventilatori: centrifughi EC a basso consumo energetico con pale avanti per una rumorosità contenuta.

Filtri: piani con classe di filtrazione Coarse

Batteria di scambio: batteria ottimizzata per il miglior scambio termico

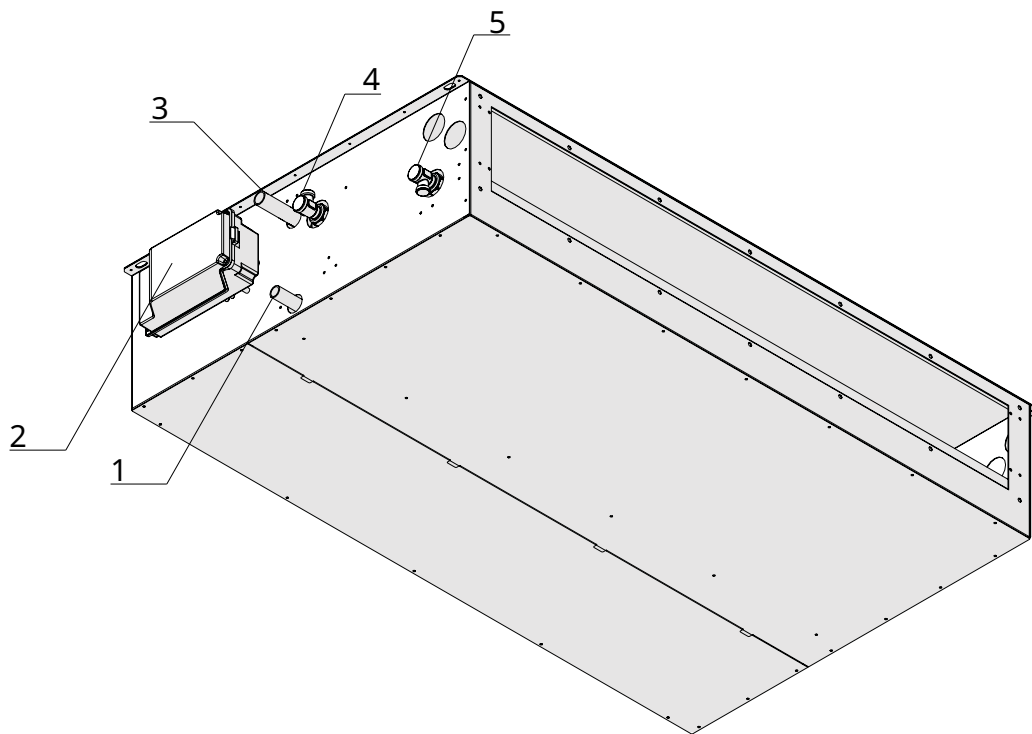
Modelli: sono disponibili 5 taglie con portate differenti.

Versioni:

- Scheda elettronica I
- Scheda elettronica S

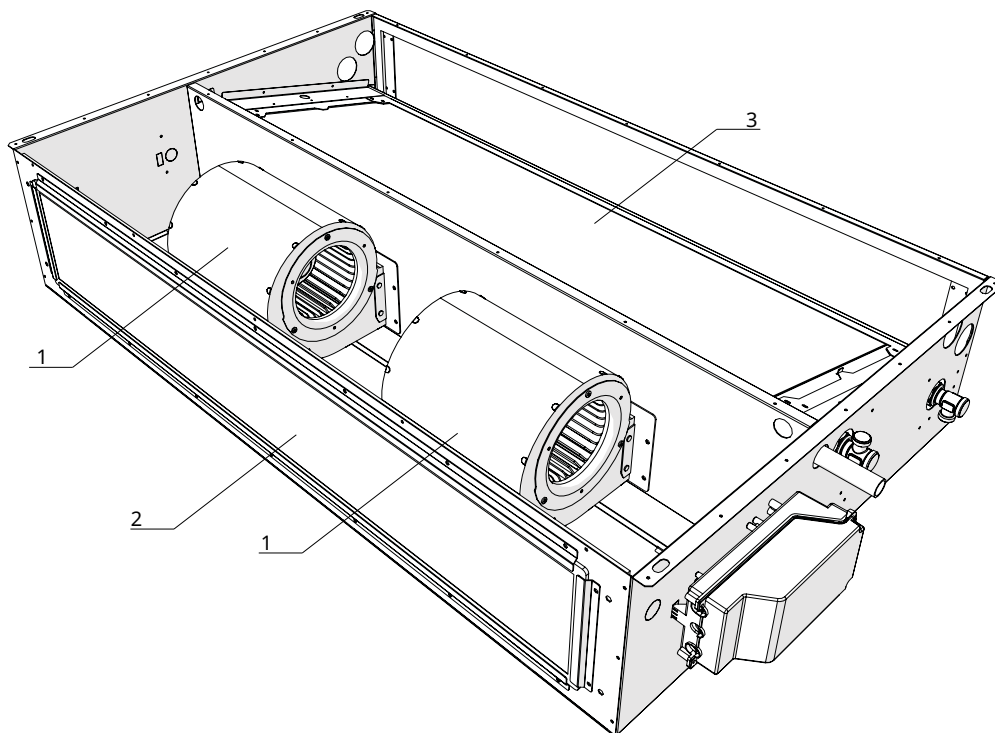
2.4 Elenco componenti esterni

- | | | | |
|----|--|----|--|
| 1. | Scarico condensa installazione orizzontale | 4. | Collegamento idraulico ingresso acqua all'unità comprensivo di sfiato aria |
| 2. | Quadro elettrico | 5. | Collegamento idraulico uscita acqua dall'unità comprensivo di sfiato aria |
| 3. | Scarico condensa installazione verticale | | |



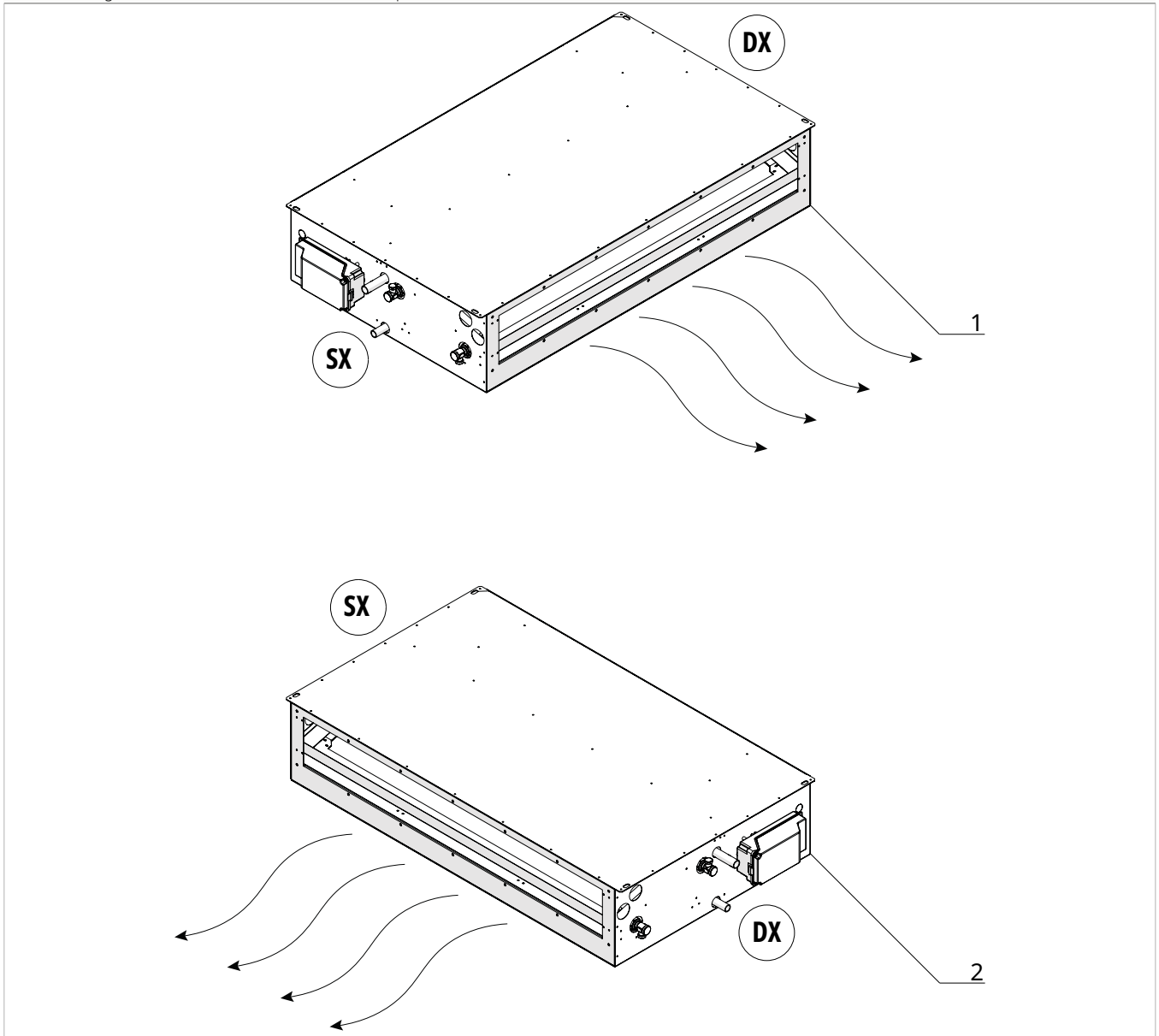
2.5 Elenco componenti interni

- | | | | |
|----|-------------|----|-------------------|
| 1. | Ventilatore | 3. | Batteria idronica |
| 2. | Filtro | | |

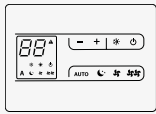
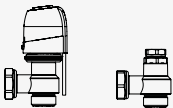
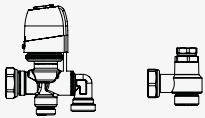
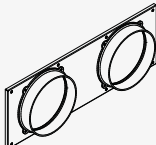
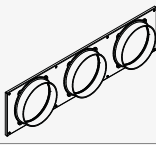
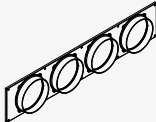
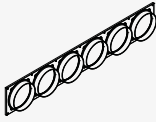
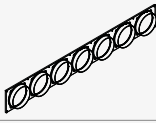
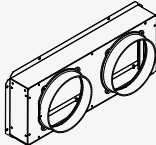
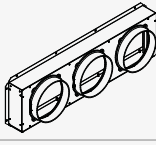
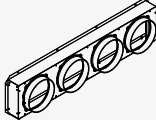


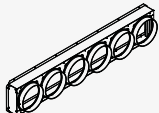
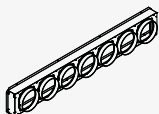
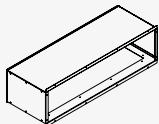
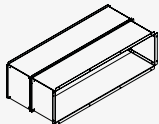
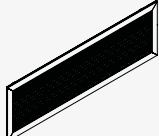
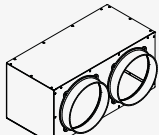
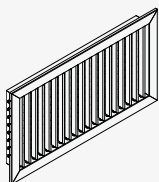
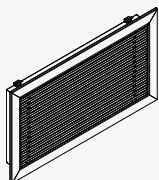
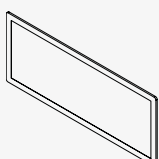
2.6 Configurazioni

- 1. Configurazione O: attacchi idraulici e quadro elettrico a sinistra
- 2. Configurazione Y: attacchi idraulici e quadro elettrico a destra



2.7 Accessori compatibili

Descrizione	Codice	
Comandi per versioni I		
	CNW2-B Controllo remoto digitale nero con sensore di temperatura e Wi-Fi	AHRP0635
	CNW2-W Controllo remoto digitale bianco con sensore di temperatura e Wi-Fi	AHRP0636
	CNV2-B Controllo remoto digitale nero con sensore di temperatura e Modbus Rs485	AHRP0631
	CNV2-W Controllo remoto digitale bianco con sensore di temperatura e Modbus Rs485	AHRP0632
Valvole acqua		
	KIT2 Valvola di zona motorizzata On off a 2 vie 3/4"	AHRP0013
	KIT3 Valvola di zona motorizzata On off a 3 vie 3/4"	AHRP0014
Piastra immissione per FNC		
	Piastra di mandata con 2 imbocchi circolari 160mm	AHRD0431
	Piastra di mandata con 3 imbocchi circolari 160mm	AHRD0432
	Piastra di mandata con 4 imbocchi circolari 160mm	AHRD0433
	Piastra di mandata con 6 imbocchi circolari 160mm	AHRD0434
	Piastra di mandata con 7 imbocchi circolari 160mm	AHRD0435
Plenum ricircolo per FNC		
	Plenum di ripresa con 2 imbocchi circolari 160mm	AHRD0461
	Plenum di ripresa con 3 imbocchi circolari 160mm	AHRD0462
	Plenum di ripresa con 4 imbocchi circolari 160mm	AHRD0463

Descrizione		Codice
	Plenum di ripresa con 6 imbrocchi circolari 160mm	AHRD0464
	Plenum di ripresa con 7 imbrocchi circolari 160mm	AHRD0465
Plenum per canalizzare aspirazione		
	Kit plenum per aspirazione posteriore per FNC 40	AHRD0521
	Kit plenum per aspirazione posteriore per FNC 60	AHRD0522
	Kit plenum per aspirazione posteriore per FNC 80	AHRD0523
	Kit plenum per aspirazione posteriore per FNC 100	AHRD0524
	Kit plenum per aspirazione posteriore per FNC 120	AHRD0525
Kit telescopico		
	Kit telescopico per aspirazione posteriore o direttamente accoppiata per FNC 40	AHRD0531
	Kit telescopico per aspirazione posteriore o direttamente accoppiata per FNC 60	AHRD0532
	Kit telescopico per aspirazione posteriore o direttamente accoppiata per FNC 80	AHRD0533
	Kit telescopico per aspirazione posteriore o direttamente accoppiata per FNC 100	AHRD0534
	Kit telescopico per aspirazione posteriore o direttamente accoppiata per FNC 120	AHRD0535
Griglie per kit telescopico		
	Griglia per kit telescopico per FNC 40	AHRD0541
	Griglia per kit telescopico per FNC 60	AHRD0542
	Griglia per kit telescopico per FNC 80	AHRD0543
	Griglia per kit telescopico per FNC 100	AHRD0544
	Griglia per kit telescopico per FNC 120	AHRD0545
Accessori distribuzione		
	Plenum isolato per mandata/ripresa orizzontale o verticale con due imbrocchi DN160 e attacco griglia (410 x 175 x 175 mm)	AHRA0708
	Griglia di mandata in alluminio a doppio filare di alette orientabili colore bianco (450x225 mm)	AHRA0709
	Griglia di aspirazione con filtro estraibile in alluminio colore bianco (450x225 mm)	AHRA0710
Filtri standard		
	FDR - Kit filtri ricircolo di ricambio FNC 40	AHRD0491
	FDR - Kit filtri ricircolo di ricambio FNC 60	AHRD0492
	FDR - Kit filtri ricircolo di ricambio FNC 80	AHRD0493
	FDR - Kit filtri ricircolo di ricambio FNC 100	AHRD0494
	FDR - Kit filtri ricircolo di ricambio FNC 120	AHRD0495

INSTALLAZIONE

3.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ **Per le informazioni di dettaglio dei prodotti fare riferimento al capitolo 8 p. 45.**
- ⚠ L'installazione deve essere eseguita dall'installatore. Se l'installazione non è eseguita correttamente può esserci il rischio di perdita di acqua, scossa elettrica o incendio.
- ⚠ Durante l'installazione, è necessario osservare le precauzioni citate nel presente manuale, e sulle etichette apposte all'interno degli apparecchi, nonché adottare ogni precauzione suggerita dal comune buon senso e dalle normative di sicurezza vigenti nel luogo d'installazione.
- ⚠ Si raccomanda di utilizzare esclusivamente i componenti specifici per l'installazione in dotazione. L'utilizzo di componenti diversi potrebbe essere causa di perdita di acqua, scosse elettriche o incendio.
- ⚠ La mancata applicazione delle norme indicate può causare malfunzionamenti delle apparecchiature e sollevano la ditta da ogni forma di garanzia e da eventuali danni causati a persone, animali o cose.

3.2 Ricevimento

3.2.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ Al ricevimento dell'imballo verificare che la confezione non sia danneggiata, in caso contrario ritirare la merce con riserva, producendo prove fotografiche di eventuali danni.
- ⚠ In caso di danneggiamenti notificare entro 3 giorni dal ricevimento gli eventuali danni allo spedizioniere a mezzo raccomandata r. r. Presentando documentazione fotografica, analoga informazione inviarla tramite fax anche alla ditta produttrice.

- ⚠ Nessuna informazione relativa a danni subiti potrà essere presa in esame dopo 3 giorni dalla consegna.

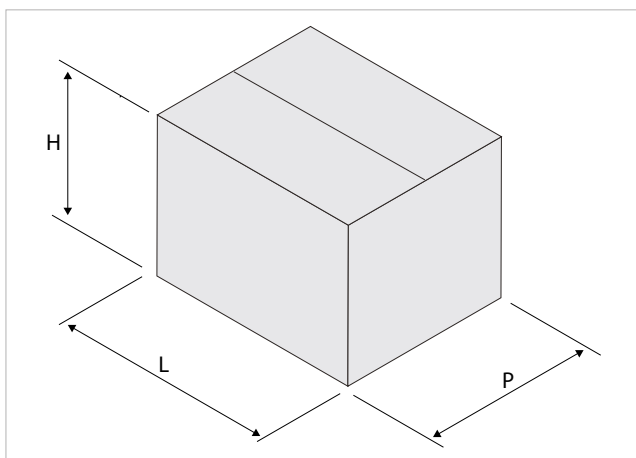
3.2.2 Descrizione della confezione

L'imballo è costituito da materiale adeguato ed eseguito da personale esperto.

Le unità sono tutte controllate e collaudate e vengono consegnate complete ed in perfette condizioni.

L'apparecchio viene spedito con imballo standard costituito da un involucro in cartone e una serie di protezioni in polistirolo espanso, posizionato su bancale in legno e fissato con reglette.

3.3 Dimensioni e pesi con imballo



Modelli	u.m.	40	60	80	100	120
Dimensioni imballo (1)						
Larghezza	mm	890	890	890	890	795
Lunghezza	mm	735	935	1135	1335	1660
Altezza	mm	285	285	285	285	285
Peso	kg	24,0	27,0	35,0	40,0	52,0
1. Bancale escluso						

3.4 Movimentazione con imballo

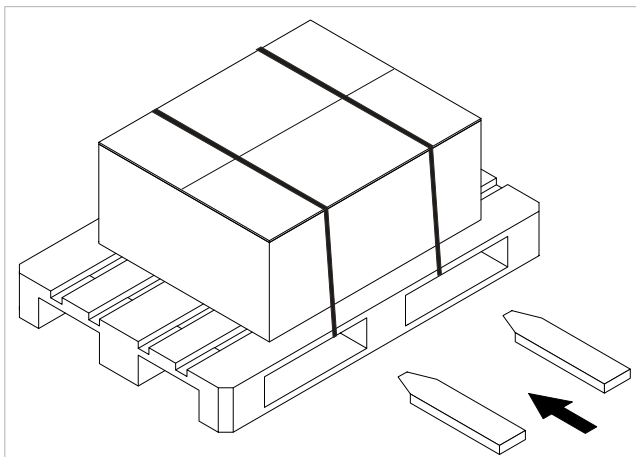
3.4.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ Il prodotto deve essere movimentato solo da personale qualificato, adeguatamente equipaggiato e con attrezzature idonee a al peso ed alle dimensioni del prodotto.
- ⚠ Prima di ogni operazione di movimentazione, verificare la capacità di sollevamento dei macchinari utilizzati rispettando le indicazioni riportate sugli imballi.

3.4.2 Movimentazione

Con bancale:

- utilizzare un sollevatore a forche



- ⚠ Quando il carico è sollevato da terra, restare lontani dall'area sottostante e circostante.
- ⚠ Verificare le indicazioni presenti sull'imballo per la quantità di confezioni sovrapponibili.
- ⚠ Nelle operazioni manuali è obbligatorio rispettare sempre il peso massimo per persona previsto dalla legislazione in vigore.

Senza bancale:

- utilizzare un sollevatore a forche

- ⚠ Solo in casi eccezionali l'unità può essere movimentata manualmente per brevi spostamenti. In questo caso è necessario verificare attentamente che il peso dell'unità non superi quanto previsto dalle normative rispetto al numero di persone impiegate.

3.5 Immagazzinamento

3.5.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ L'immagazzinamento deve essere eseguito in accordo alle norme nazionali vigenti.

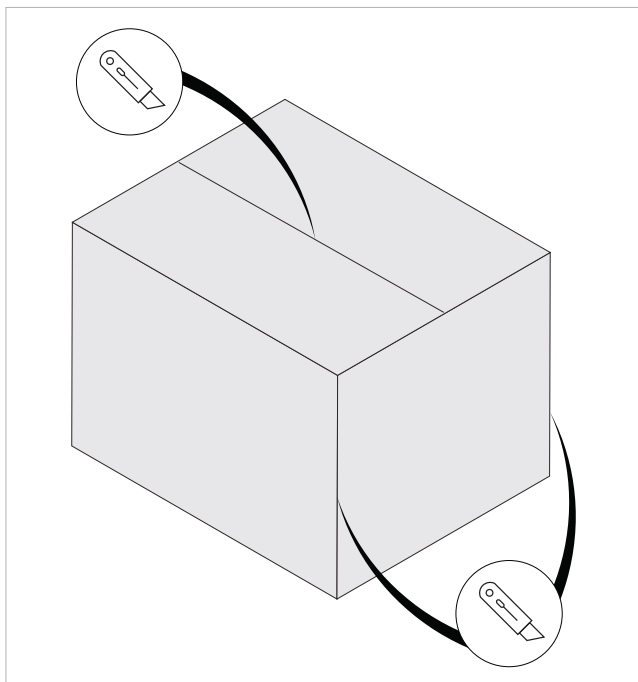
- ⚠ Immagazzinare in ambiente chiuso e protetto dagli agenti atmosferici, isolate dal suolo tramite traversine o pallet con temperature non inferiori allo 0 °C, fino ad un massimo di 40 °C.

3.6 Disimballaggio

3.6.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ Verificare la presenza dei singoli componenti a corredo.
- ⚠ Controllare che tutti i componenti non abbiano subito danni durante il trasporto.
- ⚠ Smaltire i componenti dell'imballo secondo le norme vigenti sullo smaltimento dei rifiuti. Verificare con il Comune di appartenenza le modalità di smaltimento.
- ⚠ Maneggiare con cura.
- È vietato disperdere, abbandonare o lasciare alla portata di bambini il materiale dell'imballo (cartone, graffe, sacchetti di plastica, ecc.) in quanto può essere una potenziale fonte di pericolo.

3.6.2 Rimozione dell'imballo



Per rimuovere l'imballo:

- utilizzare un taglierino
- aprire l'imballo in cartone
- ⓘ Per facilitare la rimozione del prodotto tagliare anche i bordi verticali.
- estrarre i componenti a corredo
- rimuovere gli elementi in polistirolo
- estrarre l'apparecchio dalla scatola

Materiale a corredo

Si trovano a corredo dell'apparecchio, all'interno dell'imballo:

- Manuale installatore
- Etichette / adesivi predisposti sull'unità
- ⚠ Verificare la presenza dei singoli componenti.

3.7 Movimentazione senza imballo

3.7.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ L'unità deve essere movimentata solo da personale qualificato, adeguatamente equipaggiato e con attrezzature idonee al peso ed alle dimensioni dell'apparecchio.
- ⚠ L'unità deve essere movimentata utilizzando guanti con antiscivolo.
- ⚠ Il prodotto deve essere movimentato solo da personale qualificato, adeguatamente equipaggiato e con attrezzature idonee al peso ed alle dimensioni del prodotto.
- ⚠ Prima di ogni operazione di movimentazione, verificare la capacità di sollevamento dei macchinari utilizzati rispettando le indicazioni riportate sugli imballi.
- ⚠ Quando il carico è sollevato da terra, restare lontani dall'area sottostante e circostante.

- ⚠ Verificare le indicazioni presenti sull'imballo per la quantità di confezioni sovrapponibili.
- ⚠ Nelle operazioni manuali è obbligatorio rispettare sempre il peso massimo per persona previsto dalla legislazione in vigore.

3.7.2 Modalità di movimentazione

- utilizzare un sollevatore a forche, un trabattello o un altro sistema di sollevamento adeguato
- ⚠ Solo in casi eccezionali l'unità può essere movimentata manualmente per brevi spostamenti. In questo caso è necessario verificare attentamente che il peso dell'unità non superi quanto previsto dalle normative rispetto al numero di persone impiegate.

3.8 Luogo d'installazione

L'ubicazione dell'apparecchio deve essere stabilita dal progettista dell'impianto o da persona competente in materia e deve tenere conto sia delle esigenze prettamente tecniche, sia di eventuali Legislazioni nazionali/locali vigenti.

L'apparecchio è destinato ad essere installato all'interno:

- in posizione orizzontale fissato al soffitto.
- in posizione verticale fissato alla parete.
- ⚠ La posizione di installazione deve essere scelta a ridosso di una parete comunicante con l'esterno.
- ⚠ L'apparecchio è dichiarato con grado di protezione IPX0, quindi non è adatto per l'installazione all'esterno o in locali con presenza d'acqua (locali piscina, ecc.).

3.8.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ Evitare l'installazione dell'unità in prossimità di:
 - ostacoli o barriere che causino il ricircolo dell'aria di espulsione
 - luoghi angusti in cui il livello sonoro dell'apparecchio possa venire esaltato da riverberi o risonanze
 - ambienti con presenza di gas infiammabili, gas esplosivi
 - ambienti molto umidi (lavanderie, serre, bagni con forte umidità, ecc.) per evitare la formazione di condensa sui pannelli esterni dell'unità

- ambienti con presenza di atmosfere aggressive, esplosive o fluidi infiammabili
- irraggiamento solare e prossimità a fonti di calore

⚠ Evitare l'installazione dell'unità in prossimità del mare. Le atmosfere salmastre provocano la corrosione e l'ossidazione dei componenti interni, compromettendo il funzionamento dell'unità.

⚠ Evitare il posizionamento dell'unità a meno di 1 metro da impianti radio e video.

⚠ Non installare sopra fonti di calore.

⚠ Accertarsi che:

- il luogo in cui si intende installare l'unità venga scelto con la massima cura al fine di garantire un'adeguata protezione da eventuali urti e possibili conseguenti danni
- la superficie di supporto sia in grado di sostenere il peso dell'apparecchio
- la superficie di supporto non interessi elementi portanti della costruzione, tubazioni o linee elettriche

- non venga compromessa la funzionalità di elementi portanti
- non vi siano ostacoli alla libera circolazione dell'aria attraverso i fori (piante, foglie...)
- l'apparecchio venga installato in posizione tale da consentirne facilmente la manutenzione
- le distanze di sicurezza tra le unità ed altre apparecchiature o strutture vengano rispettate scrupolosamente affinché l'aria in entrata e in uscita dai ventilatori sia libera di circolare

⚠ L'apparecchio, se installato in modo incompleto o su una superficie non adeguata potrebbe provocare, qualora dovesse staccarsi, danni a persone o cose.

⚠ L'apparecchio non deve essere in una posizione tale che il flusso dell'aria sia rivolto direttamente alla persona.

⚠ Prevedere:

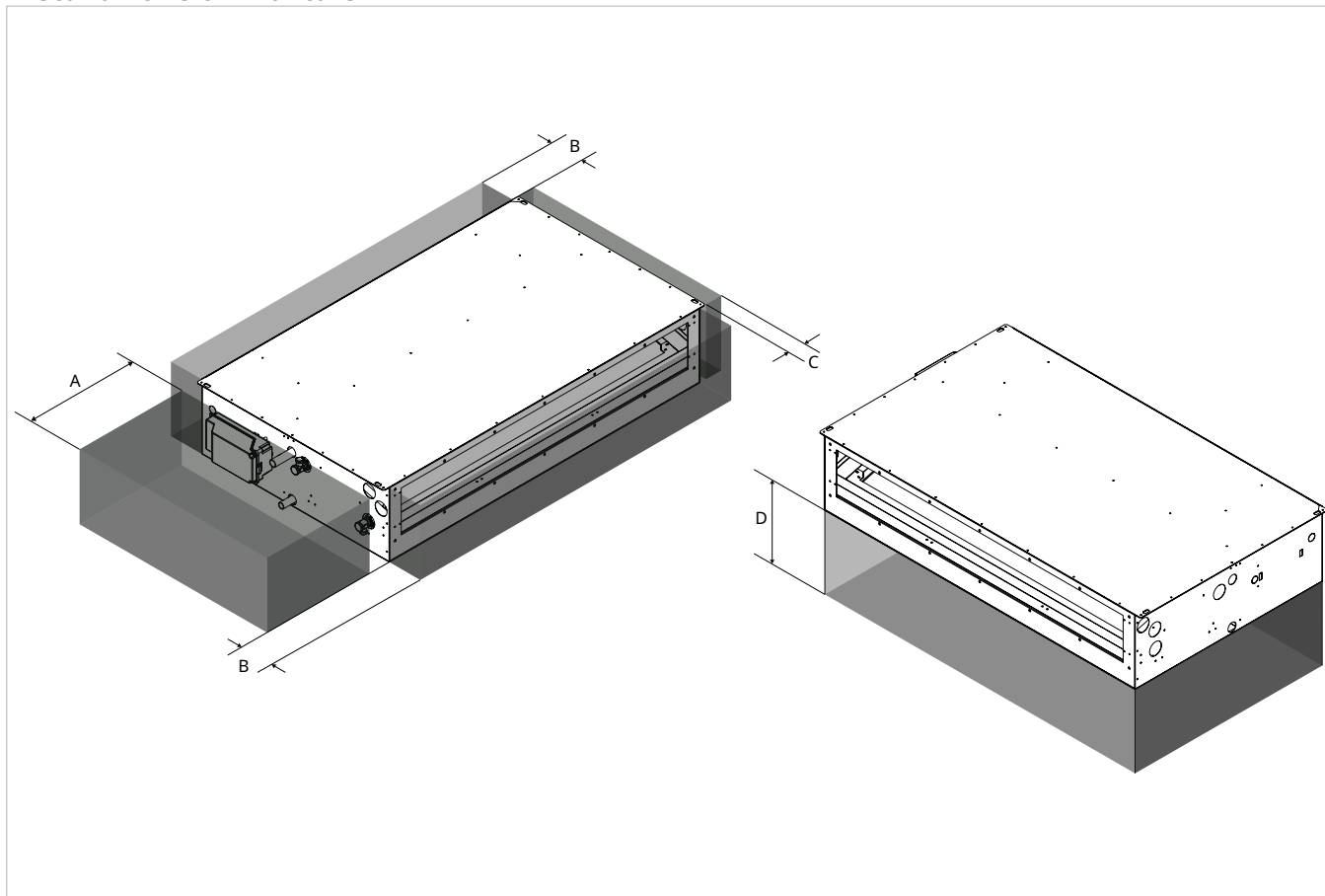
- uno scarico nelle vicinanze per il deflusso della condensa
- un'alimentazione elettrica conforme nelle vicinanze
- elementi di fissaggio idonei al tipo di supporto

3.9 Distanze minime di installazione

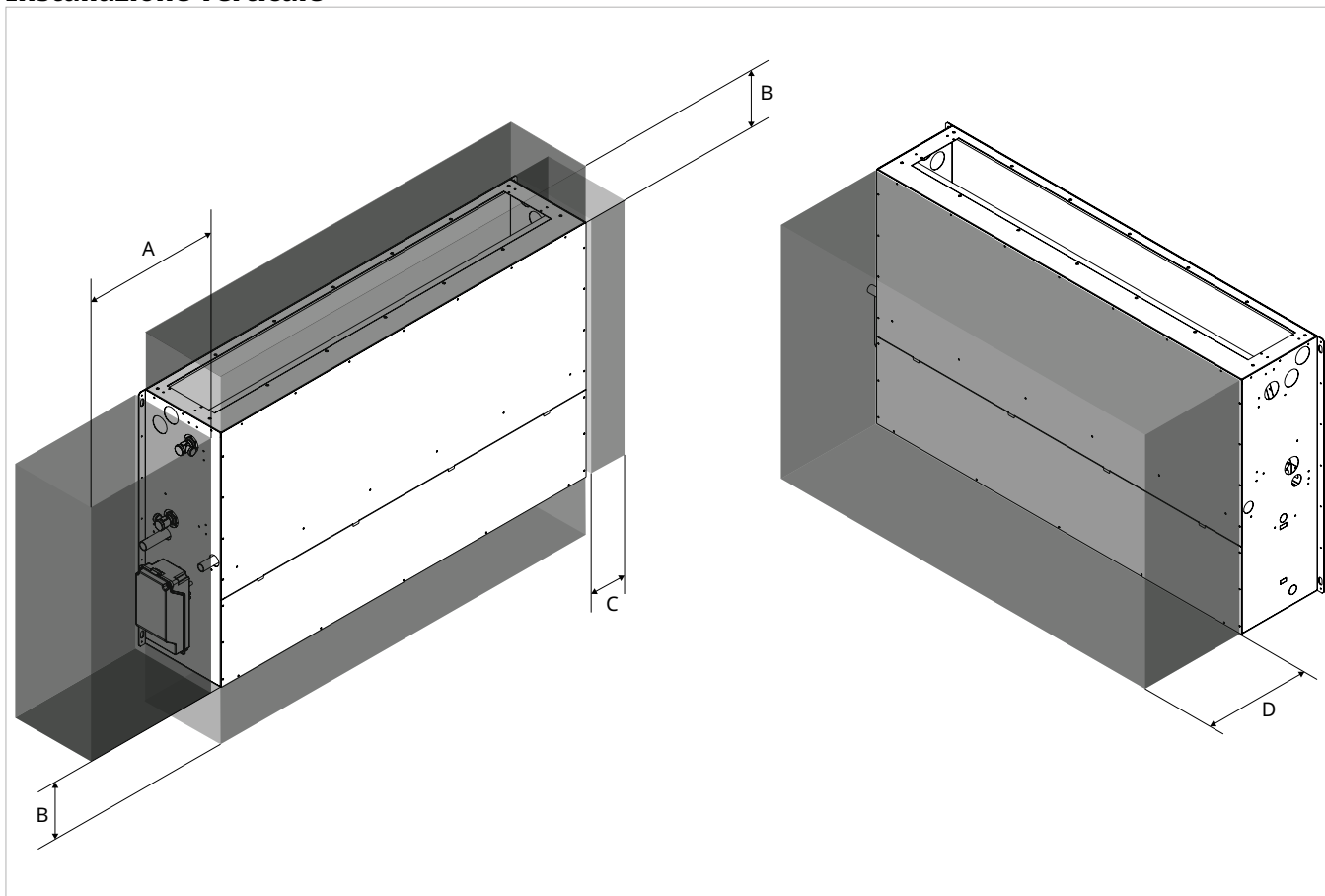
Le zone di rispetto per il montaggio e la manutenzione dell'apparecchio sono riportate in figura. Gli spazi stabiliti sono necessari per evitare barriere al flusso d'aria e consentire le normali operazioni di pulizia e manutenzione.

⚠ Accertarsi che lo spazio sia sufficiente a consentire la rimozione delle pannellature per le operazioni di manutenzione ordinaria e straordinaria.

Installazione orizzontale

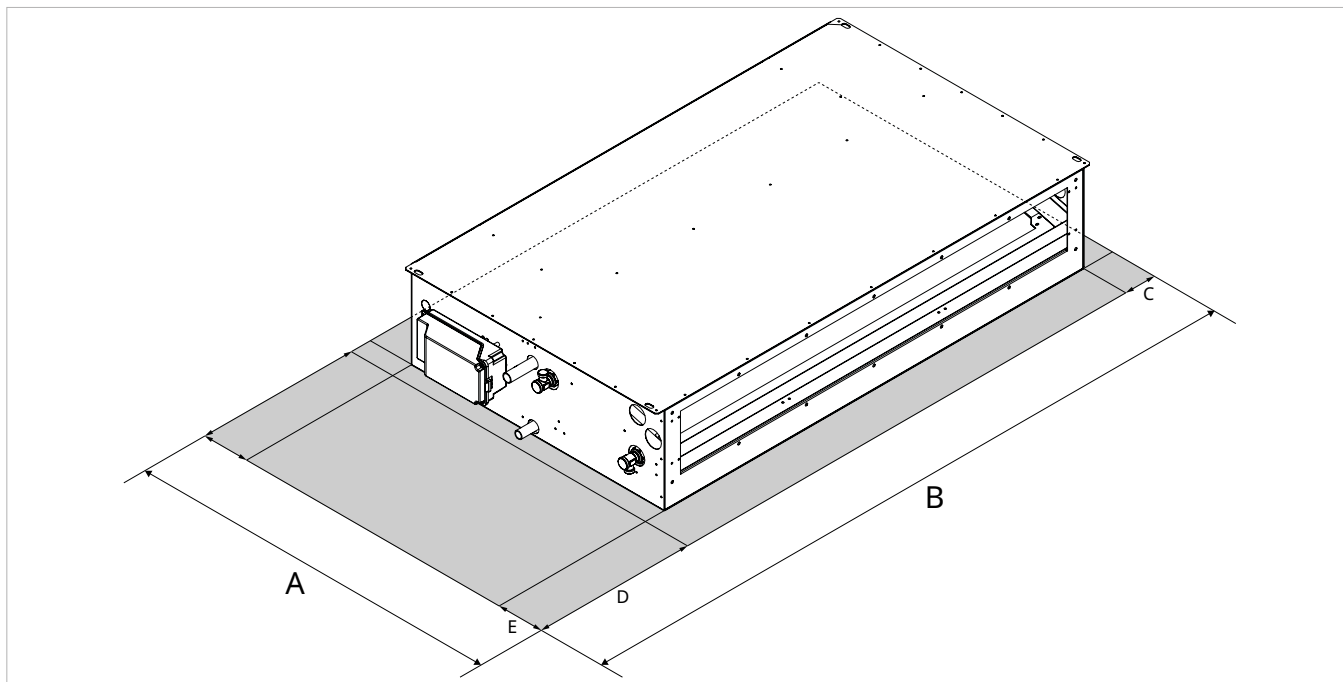


Installazione verticale



Modelli	u.m.	40	60	80	100	120
Distanze minime						
A	mm	350	350	350	350	350
B	mm	100	100	100	100	100
C	mm	50	50	50	50	50
D	mm	250	250	250	250	250

3.9.1 Dimensioni botola



Modelli	u.m.	40	60	80	100	120
Dimensioni botola						
A	mm	895	895	895	895	895
B	mm	990	1190	1390	1590	1840
C	mm	50	50	50	50	50
D	mm	350	350	350	350	350
E	mm	100	100	100	100	100

3.10 Posizionamento

3.10.1 Avvertenze preliminari

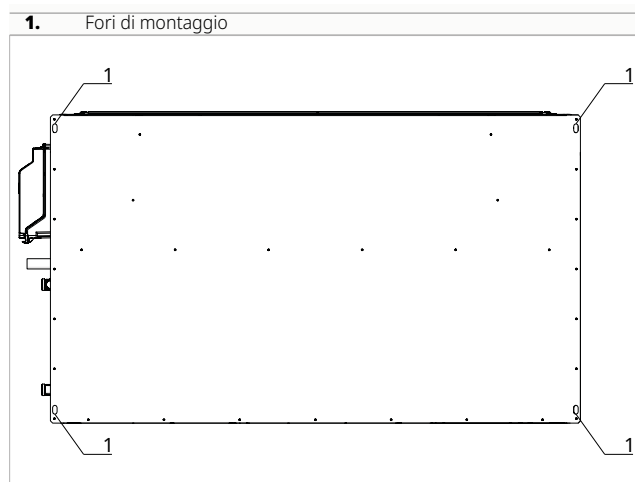
⚠ Verificare che:

- la superficie supporti il peso dell'apparecchio
- il tratto di superficie non interessi tubazioni o linee elettriche
- non venga compromessa la funzionalità di elementi portanti

3.10.2 Posizionamento dell'unità

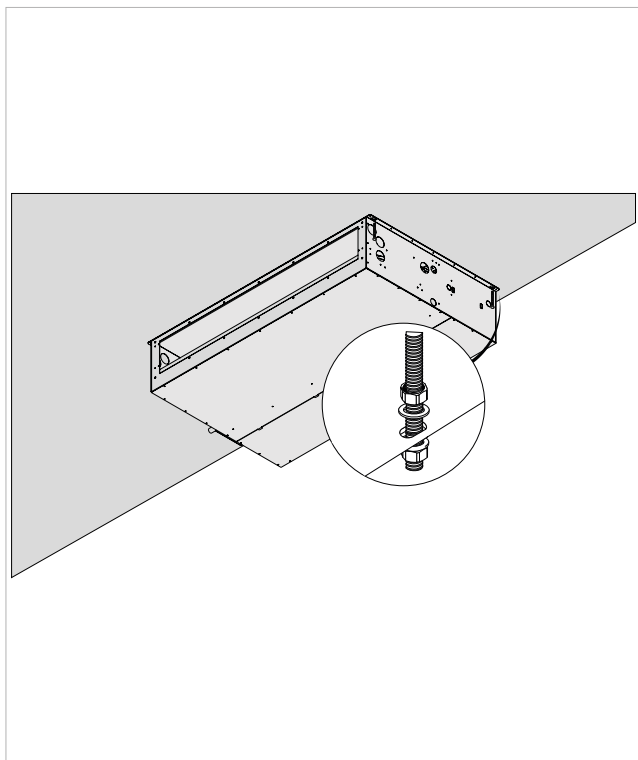
L'unità può essere installata in due modalità differenti:

- Installazione orizzontale a soffitto
- Installazione verticale a parete



⚠ Utilizzare i 4 fori di montaggio sul lato superiore dell'unità.

Installazione orizzontale a soffitto

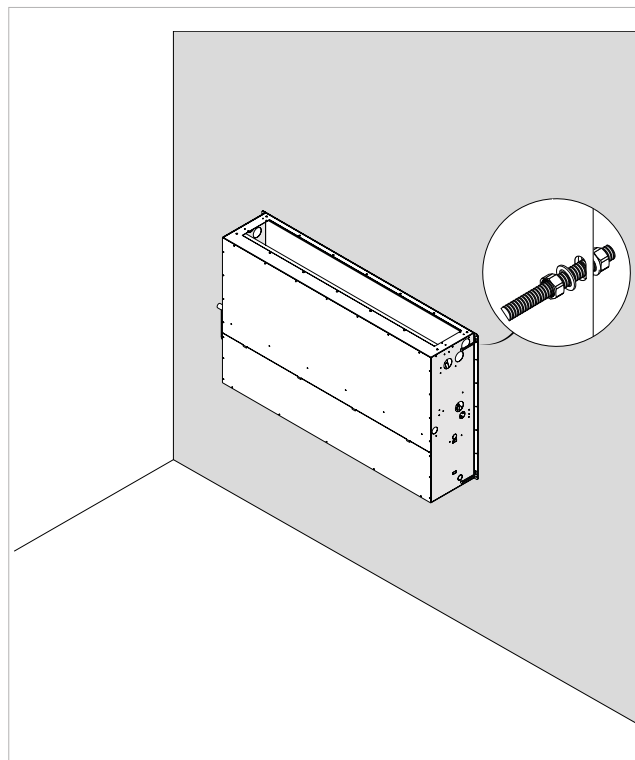


- ⚠ Verificare il corretto orientamento dell'unità.
- segnare la posizione dei fori di fissaggio
- utilizzare sistemi di fissaggio adeguati al tipo di superficie di supporto e al peso dell'unità
- fissare l'unità al sistema di fissaggio

Verificare che:

- sia in bolla
- siano rispettate le distanze minime di installazione

Installazione verticale a parete



- ⚠ Verificare il corretto orientamento dell'unità.
- segnare la posizione dei fori di fissaggio
- utilizzare sistemi di fissaggio adeguati al tipo di superficie di supporto e al peso dell'unità
- fissare l'unità al sistema di fissaggio

Verificare che:

- sia in bolla
- siano rispettate le distanze minime di installazione

3.11 Collegamenti idraulici

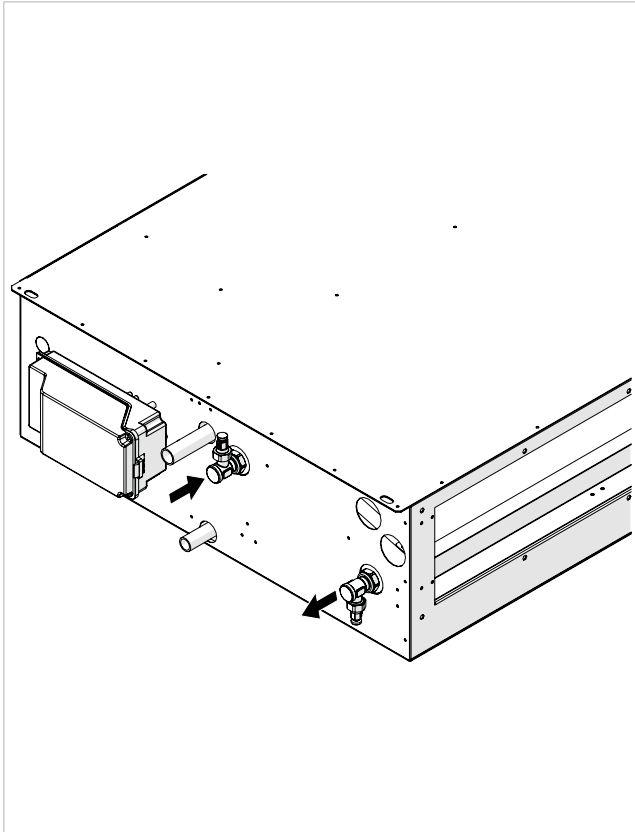
3.11.1 Caratteristiche chimico fisiche dell'acqua

- ⚠ Caratteristiche chimico fisiche non compatibili potrebbero pregiudicare l'integrità delle parti idrauliche dell'unità.
- ⚠ Verificare le caratteristiche dell'acqua.

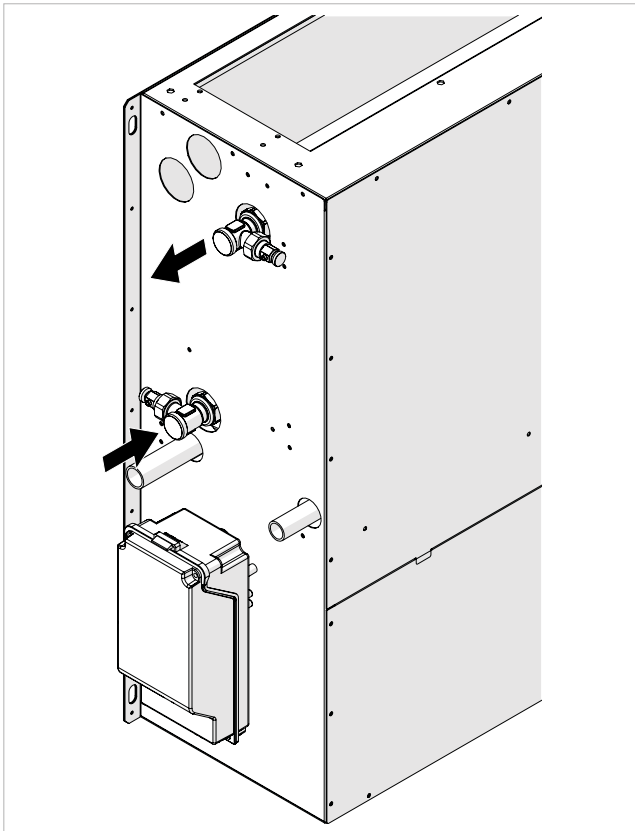
DESCRIZIONE	VALORE LIMITE
Durezza	< 10 °F
Valore PH	7,5 / 9
Ossigeno	< 1 mg / L
Conducibilità	< 500 uS / cm
Ferro	< 2 mg / L
Manganese	< 1 mg / L
Nitrato	< 70 mg / L
Solfato	< 70 mg / L
Composti di cloro	< 300 mg / L
Anidride Carbonica radicale libera	< 10 mg / L
Ammonio	< 20 mg / L

3.11.2 Posizione e dimensioni

Installazione orizzontale



Installazione verticale



3.11.3 Connessione all'impianto

Per effettuare i collegamenti:

- posizionare le linee idrauliche
- utilizzare il metodo "chiave contro chiave"
- serrare le connessioni
- verificare eventuali perdite
- rivestire le connessioni con materiale isolante

⚠ Le linee idrauliche e le giunzioni devono essere isolate termicamente.

⚠ Evitare isolamenti parziali delle tubazioni.

⚠ Non stringere troppo le connessioni per non danneggiare l'isolamento.

⚠ Controllare con cura la tenuta degli isolamenti per evitare la formazione e la caduta di condensa.

3.11.4 Collegamento con valvola 2 vie

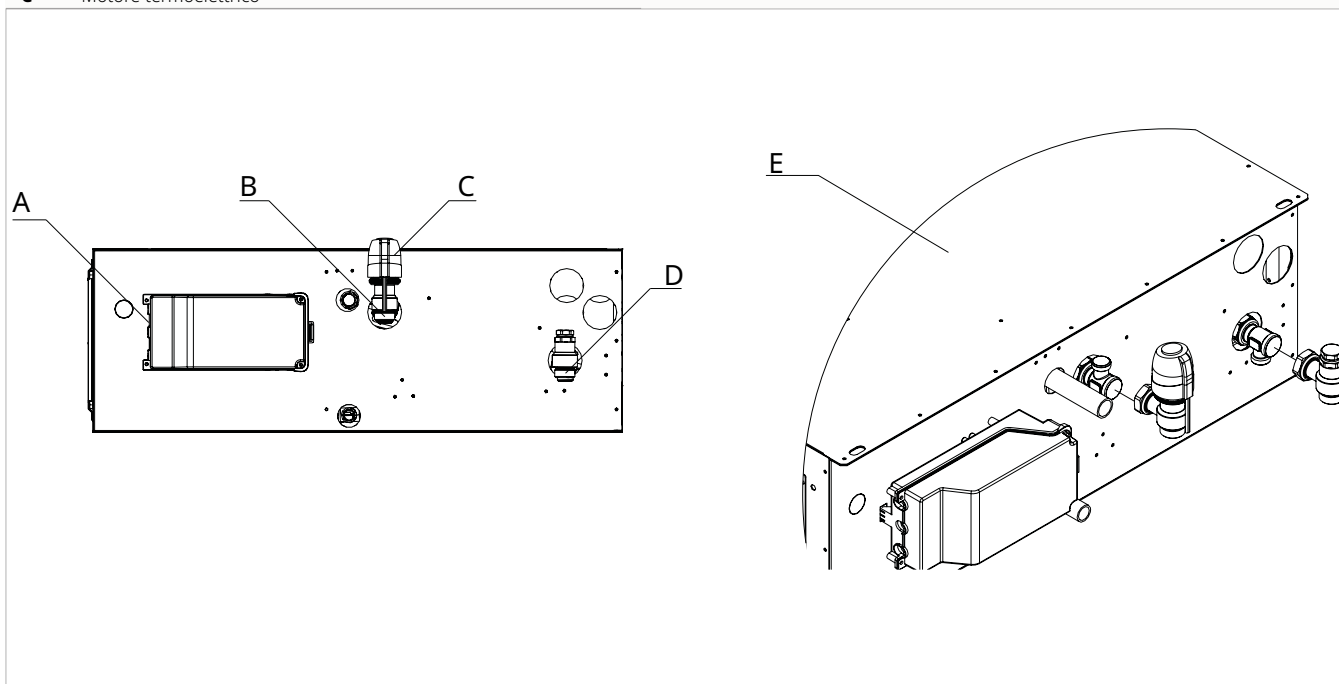
In caso di scelta per l'opzione valvola a 2 vie:

- sono necessari i collegamenti elettrici

- ricordarsi con la mandata in basso

A	Foro ingresso cavi elettrici
B	Raccordo per tubazione ingresso acqua
C	Motore termoelettrico

D	Raccordo per tubazione uscita acqua
E	Corpo macchina



3.11.5 Collegamento con valvola 3 vie

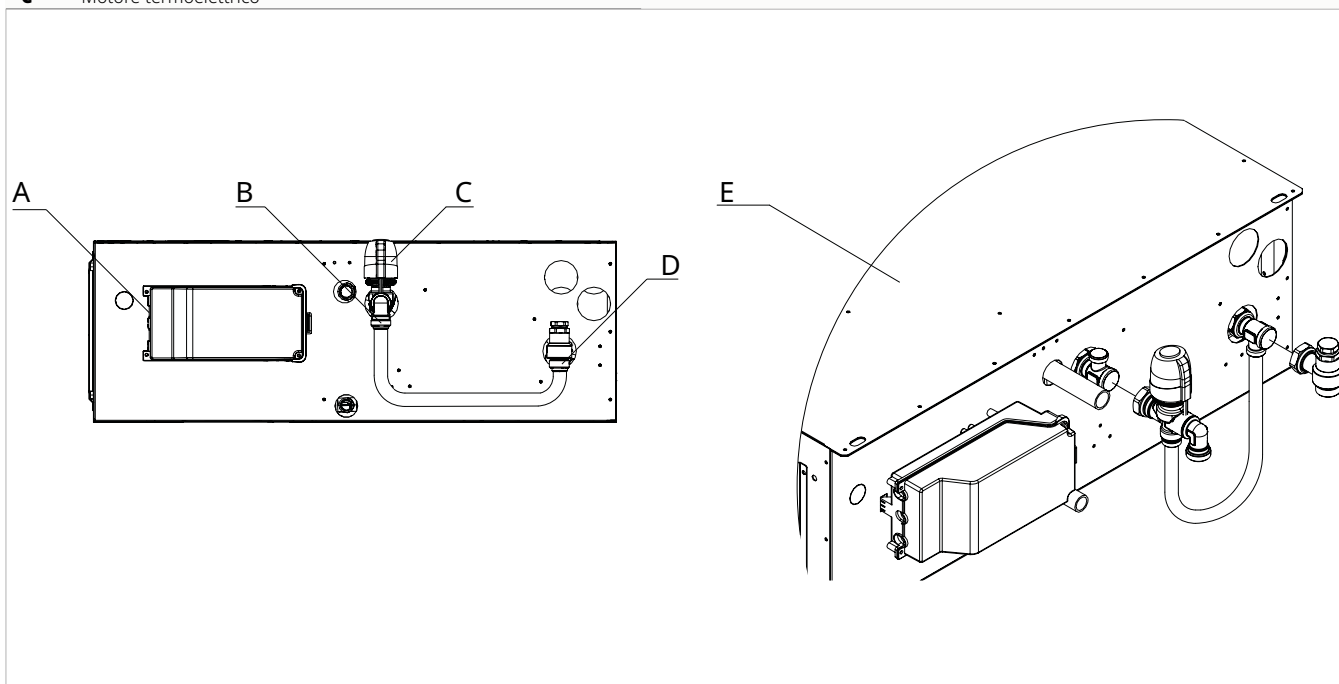
In caso di scelta per l'opzione valvola a 3 vie:

- sono necessari i collegamenti elettrici

- ricordarsi con la mandata in basso

A	Foro ingresso cavi elettrici
B	Raccordo per tubazione ingresso acqua
C	Motore termoelettrico

D	Raccordo per tubazione uscita acqua
E	Corpo macchina



3.12 Collegamento dello scarico condensa

3.12.1 Avvertenze preliminari

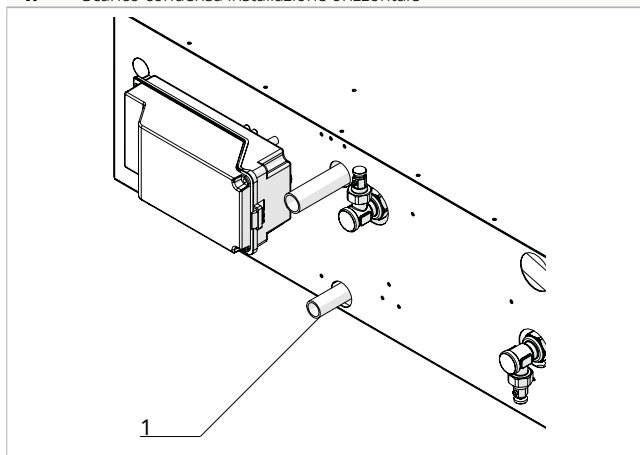
- ⚠ Questo apparecchio è completo di vaschette per la raccolta della condensa che si produce durante il funzionamento. La condensa deve essere convogliata in un luogo adatto allo scarico.
- ⚠ L'apparecchio è predisposto con due attacchi per lo scarico condensa. Deve essere utilizzato uno dei due in funzione della configurazione scelta.
- ⚠ Se la linea di drenaggio dovesse sfociare in un recipiente (tanica o altro) bisogna evitare che lo stesso recipiente sia ermeticamente chiuso e soprattutto si deve evitare che il tubo di drenaggio resti immerso nell'acqua.
- ⚠ Il foro per il passaggio del tubo della condensa deve sempre avere una pendenza verso l'esterno.
- ⚠ Quando si raccorda lo scarico della condensa prestare molta attenzione a non schiacciare il tubo in gomma.

3.12.2 Posizione degli attacchi

L'unità dispone di due attacchi dello scarico condensa. La dimensione e la posizione degli attacchi dello scarico condensa sono riportati di seguito.

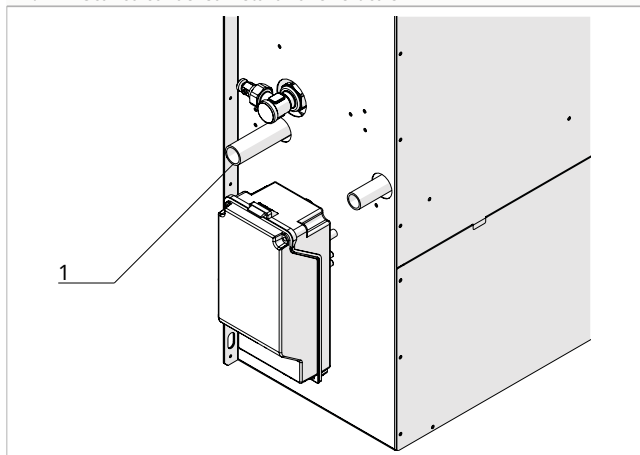
Installazione orizzontale

1. Scarico condensa installazione orizzontale



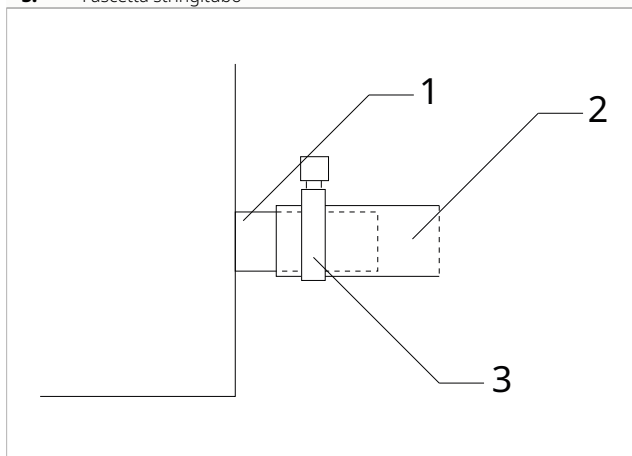
Installazione verticale

1. Scarico condensa installazione verticale

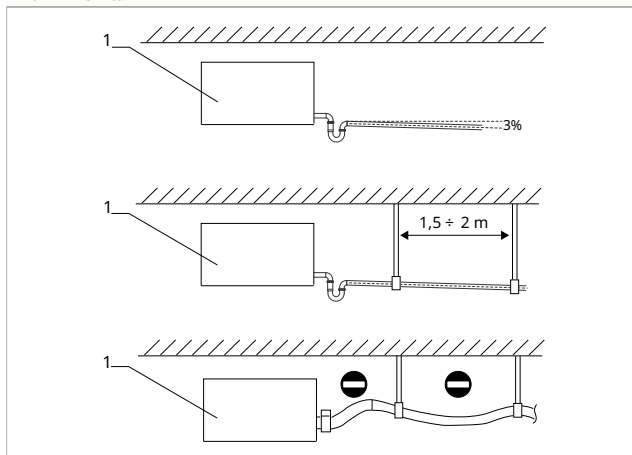


3.12.3 Collegamento

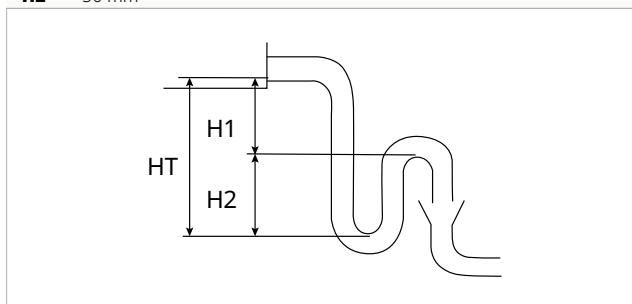
1. Attacco scarico condensa
2. Tubo di scarico condensa
3. Fascetta stringitubo



1. Unità



- | | |
|----|--------|
| HT | 100 mm |
| H1 | 50 mm |
| H2 | 50 mm |



In funzione dell'orientamento dell'unità scelto:

- collegare il tubo di drenaggio all'attacco predisposto sull'unità
- realizzare un sifone sulla tubazione di scarico nei pressi dell'unità
- indirizzare il tubo di scarico condensa verso un luogo adatto allo scarico

- mantenere una pendenza minima del 3% verso il luogo di scarico
- isolare i punti di giunzione

⚠ È obbligatorio realizzare un adeguato sifone sulla tubazione di scarico condensa per evitare che la depressione generata dai ventilatori impedisca il regolare deflusso della condensa con pericolo di versamenti all'interno dei locali.

⚠ Il sistema di scarico deve prevedere un adeguato sifone per prevenire l'indesiderata entrata d'aria nel sistema in depressione. Il sifone inoltre impedisce l'infiltrarsi di odori o insetti.

⚠ Il sifone deve essere dotato di tappo nella parte inferiore o deve comunque permettere un veloce smontaggio per la pulizia.

⚠ Utilizzare tubazioni di drenaggio in materiale plastico.

⚠ Evitare le tubazioni in materiale metallico.

⚠ Accertarsi della buona tenuta di tutte le giunzioni per evitare fuoriuscite di acqua.

⚠ Le tubazioni di scarico condensa devono essere isolate sia per i tratti all'interno che per i tratti all'esterno delle abitazioni per evitare la formazione di condensa sulla superficie e/o problemi di congelamento. L'isolante deve essere inserito fino all'innesto del tubo di scarico condensa sull'attacco predisposto sull'unità.

3.13 Caricamento dell'impianto

Per caricare l'impianto:

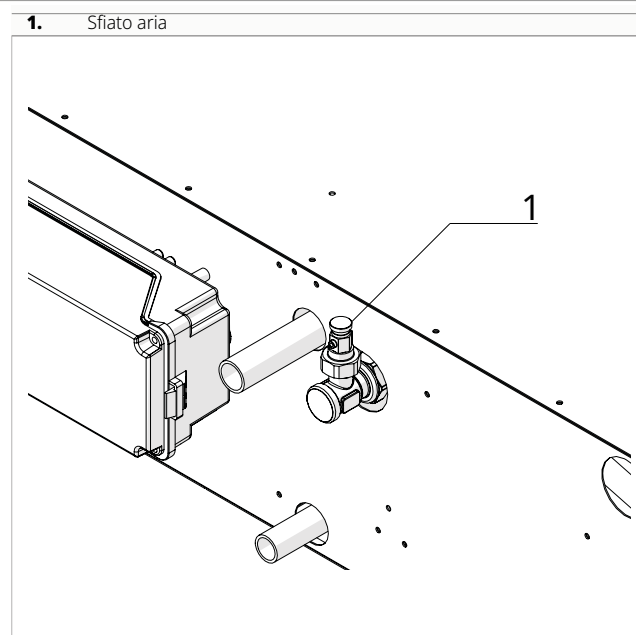
- aprire le valvole di sfiato presenti sugli apparecchi
- aprire tutti i dispositivi di intercettazione dell'impianto
- aprire lentamente il rubinetto di carico

Quando comincia ad uscire acqua dalle valvole di sfiato:

- chiudere le valvole di sfiato
- continuare il caricamento
- verificare di aver raggiunto la pressione nominale prevista per l'impianto
- chiudere il rubinetto di carico
- verificare la tenuta idraulica delle giunzioni

⚠ È consigliato ripetere l'operazione dopo che l'apparecchio ha funzionato per alcune ore.

⚠ Controllare periodicamente la pressione dell'impianto.



3.14 Collegamento aeraulico

3.14.1 Avvertenze preliminari

⚠ Il dimensionamento delle canalizzazioni e delle griglie di mandata e ripresa deve essere effettuato da persona professionalmente qualificata.

⚠ Per evitare di trasmettere le eventuali vibrazioni della macchina in ambiente, è consigliato interporre un giunto antivibrante fra le bocche ventilanti e i canali.

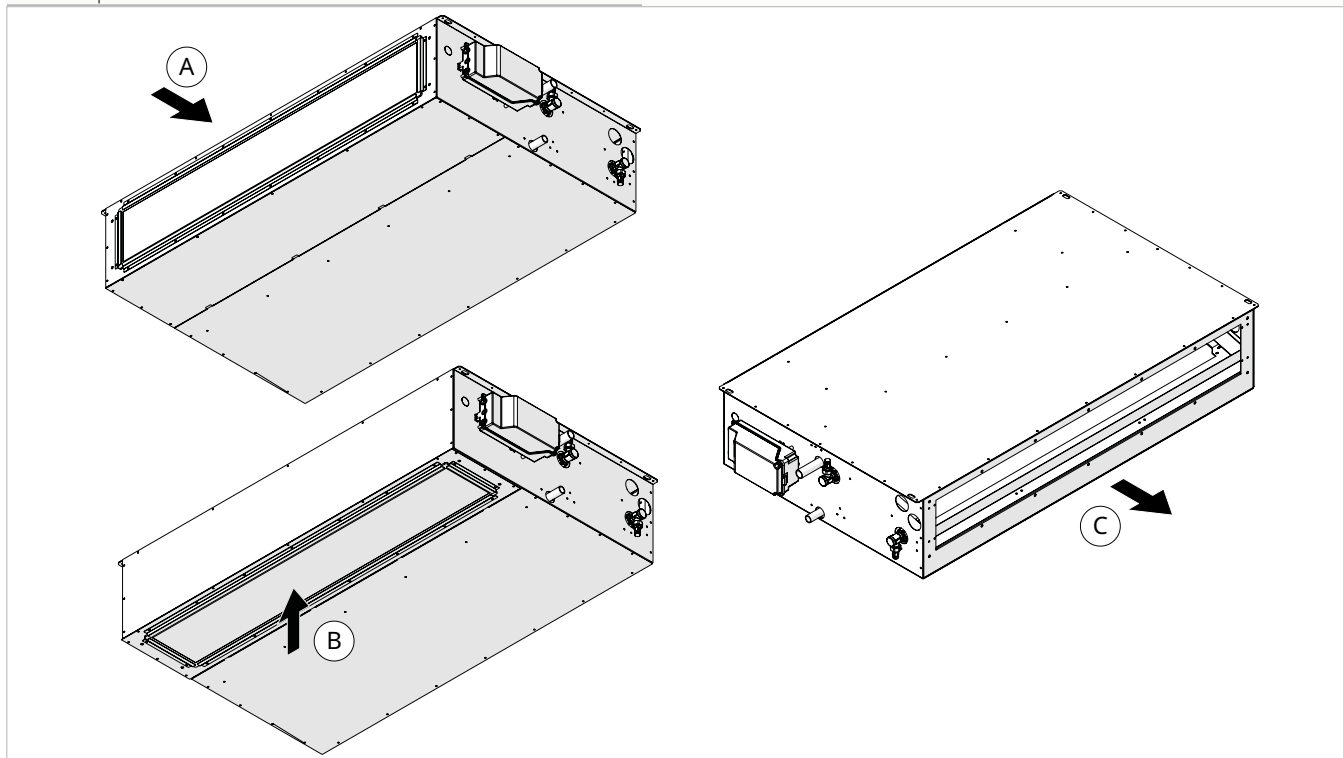
⚠ Le tubazioni di collegamento devono essere di diametro adeguato e sostenute in modo da non gravare, con il loro peso, sull'apparecchio.

3.14.2 Conessioni

Installazione orizzontale

- A** Ripresa aria ambiente orientamento posteriore
- B** Ripresa aria ambiente orientamento inferiore

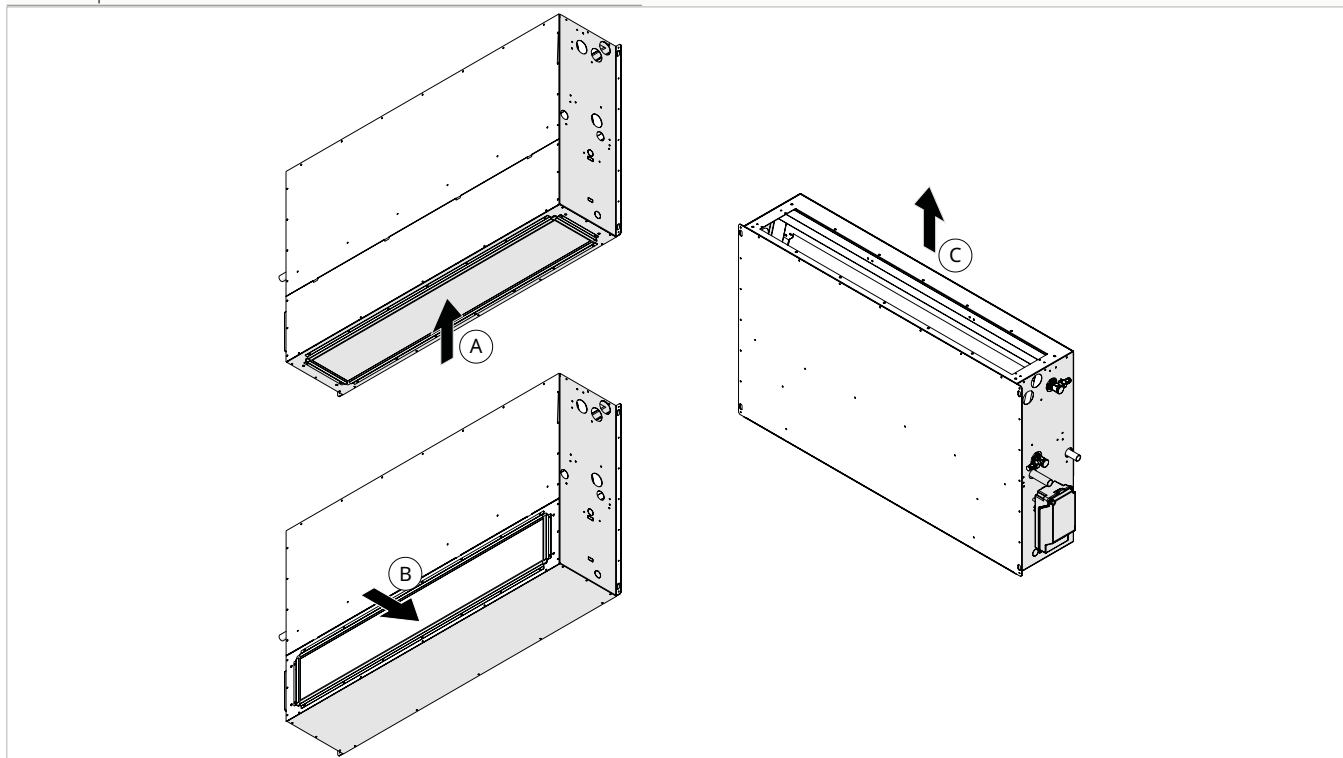
- C** Mandata aria



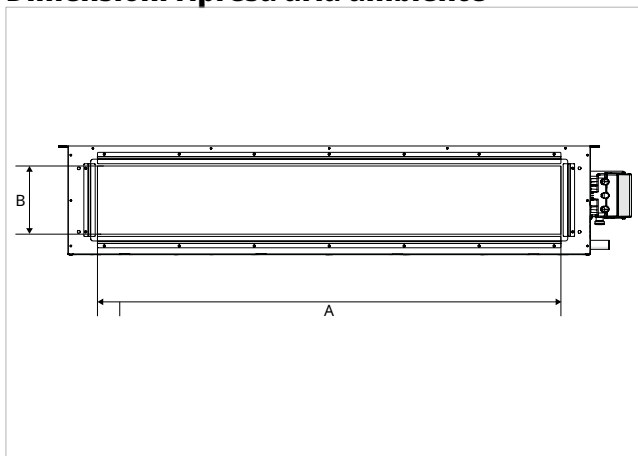
Installazione verticale

- A** Ripresa aria ambiente orientamento inferiore
- B** Ripresa aria ambiente orientamento frontale

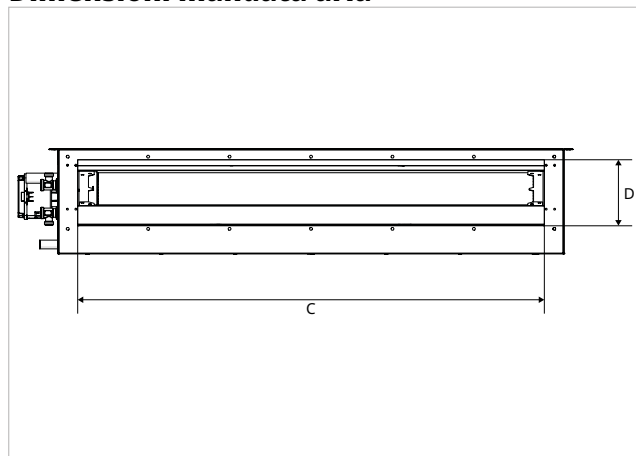
- C** Mandata aria



Dimensioni ripresa aria ambiente



Dimensioni mandata aria

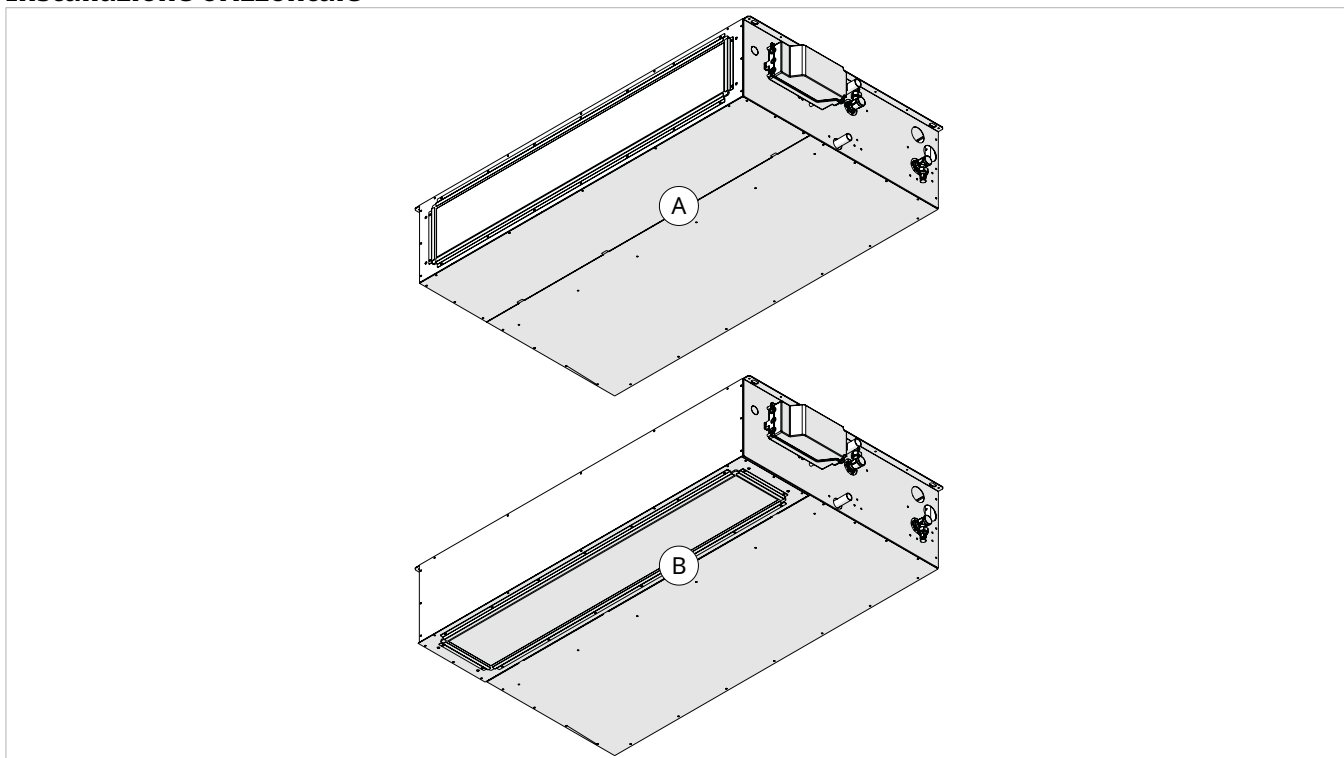


Modelli	u.m.	40	60	80	100	120
Dimensioni ripresa aria ambiente						
A	mm	510	710	910	1110	1370
B	mm	150	150	150	150	150
Dimensioni mandata aria						
C	mm	460	660	860	1060	1320
D	mm	120	120	120	120	120

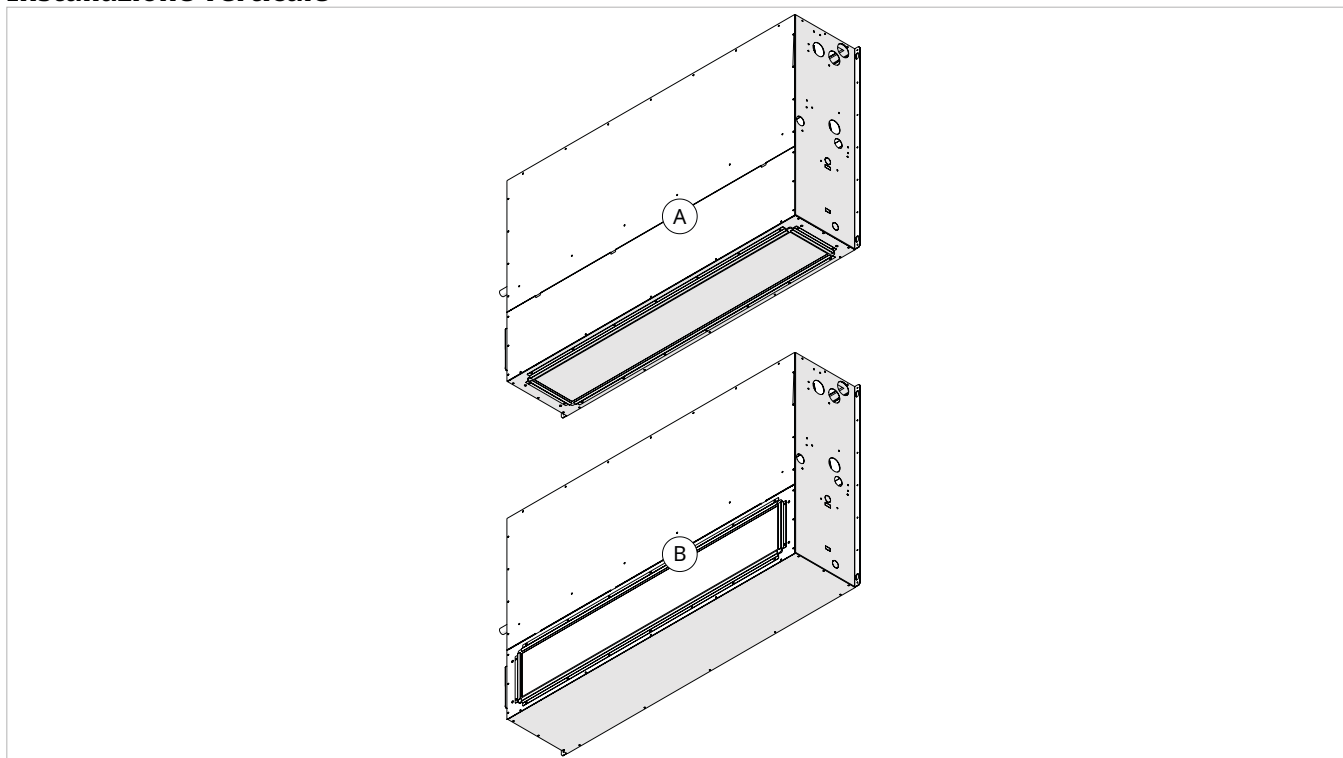
3.14.3 Configurazioni ripresa aria ambiente

- A configurazione di fabbrica
- B configurazione modificabile in cantiere

Installazione orizzontale



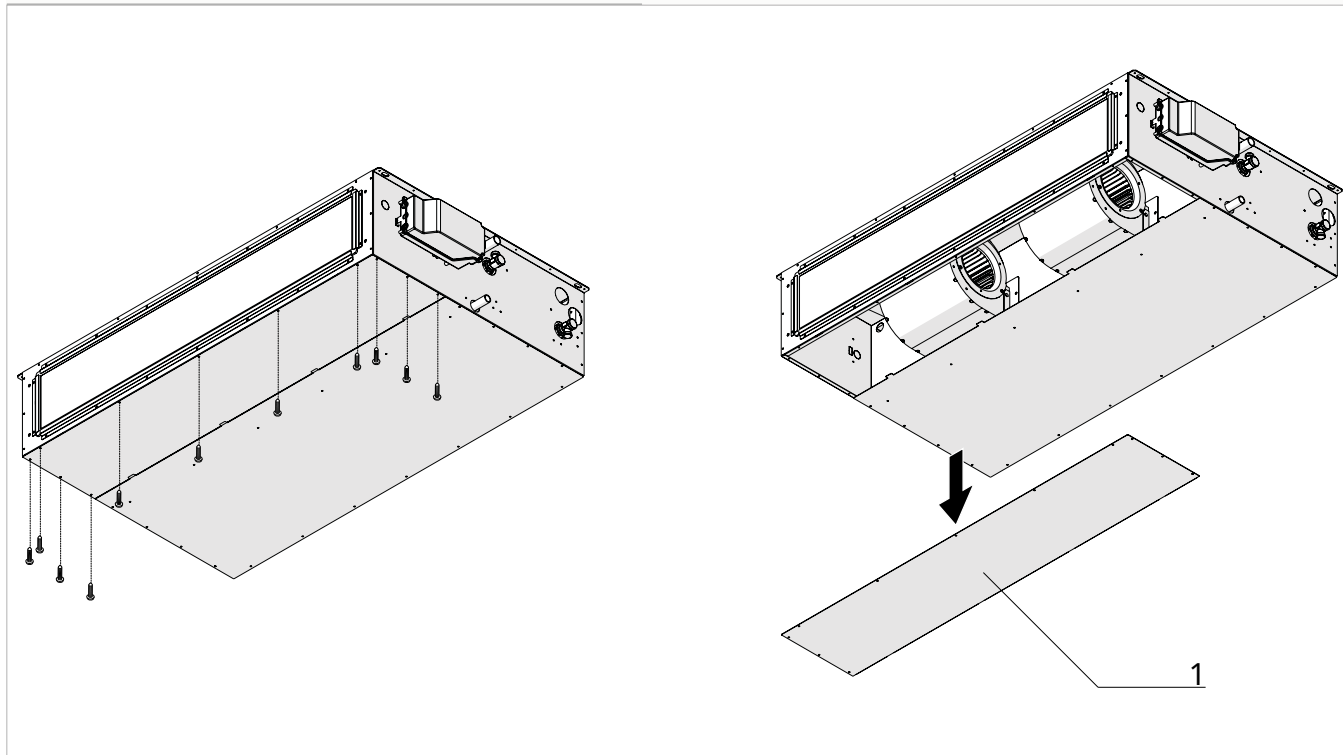
Installazione verticale



Modifica della configurazione ripresa aria ambiente

Per modificare la configurazione della ripresa aria ambiente:

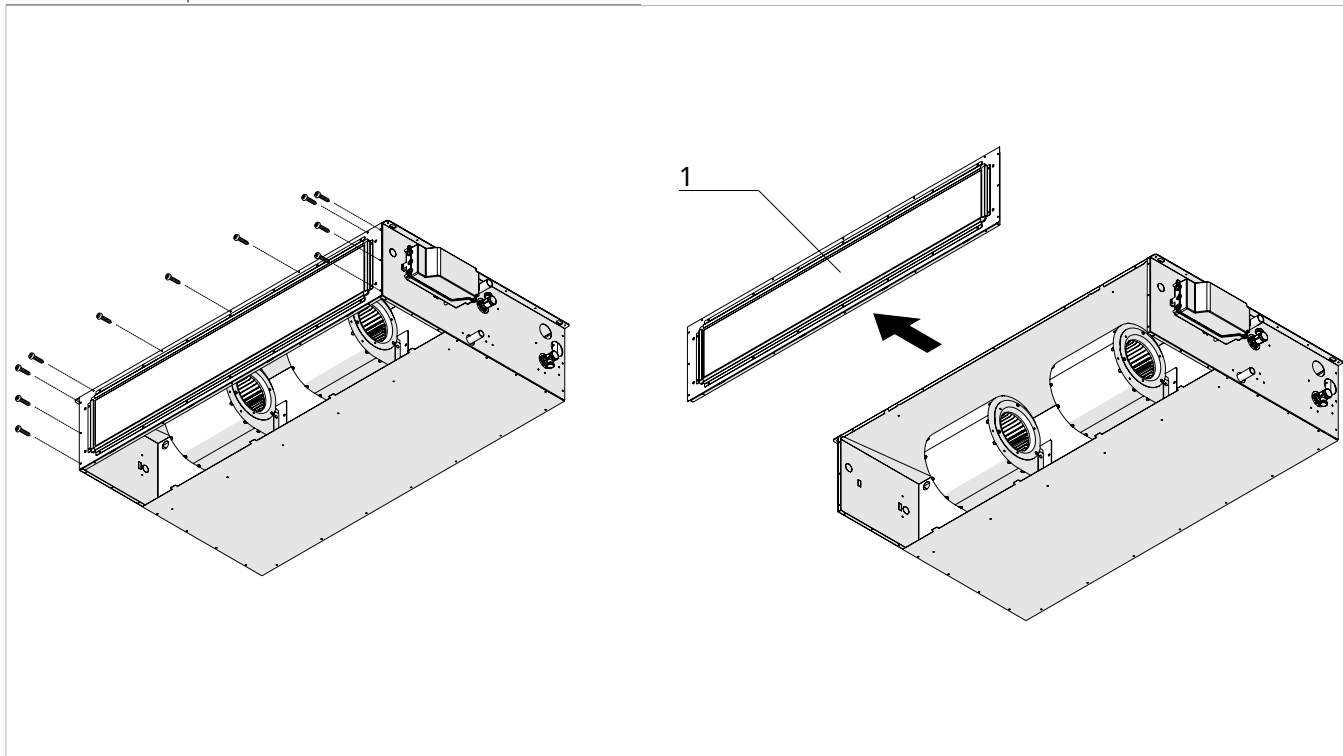
1. Pannello cieco



– rimuovere le viti dal pannello cieco

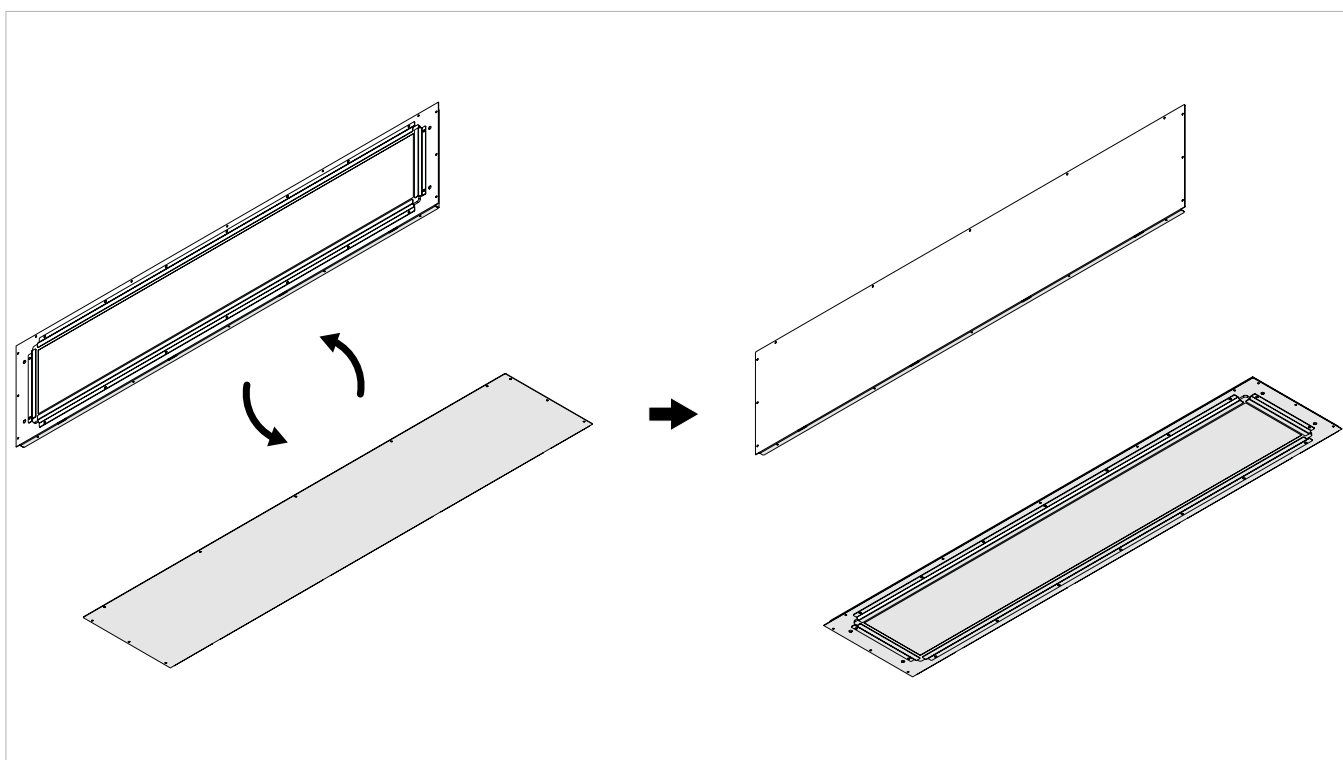
– rimuovere il pannello cieco

1. Pannello di ripresa aria ambiente

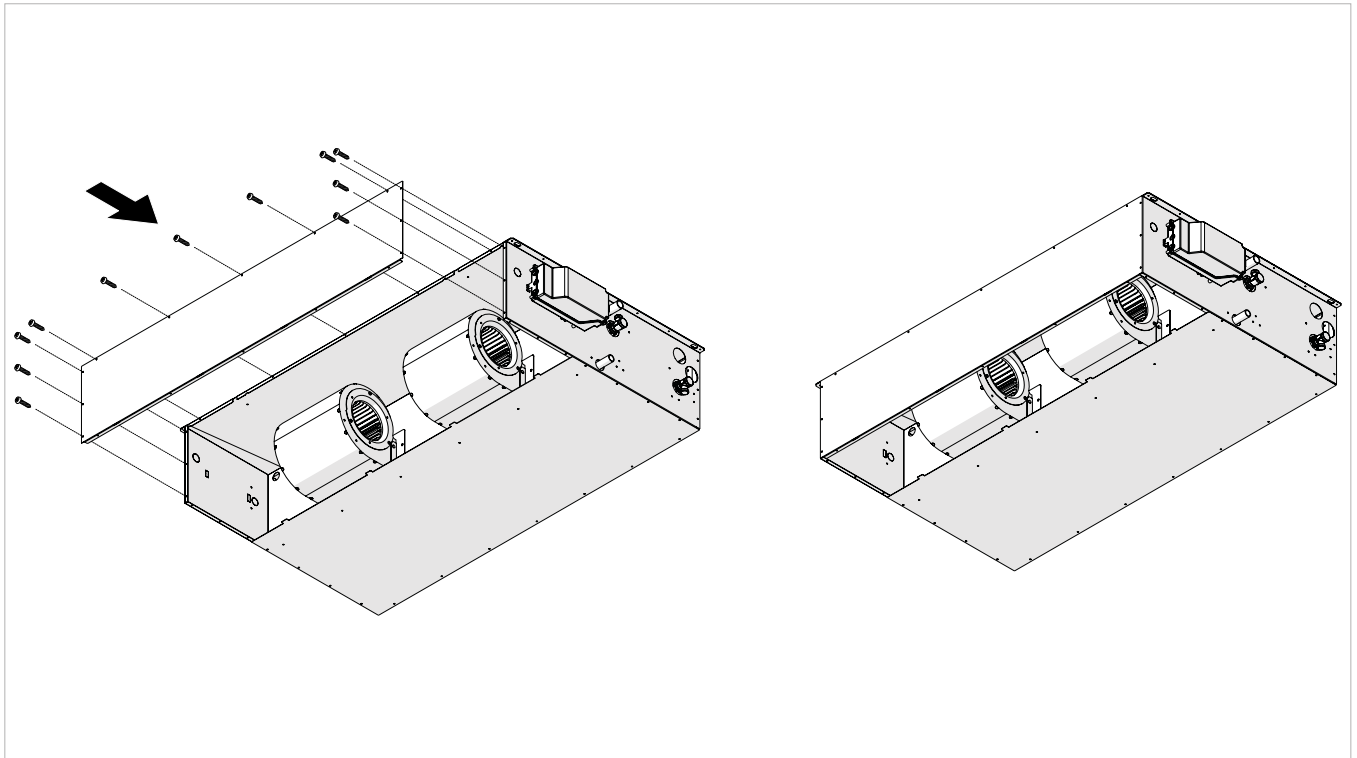


- rimuovere le viti dal pannello di ripresa aria ambiente

- rimuovere il pannello di ripresa aria ambiente

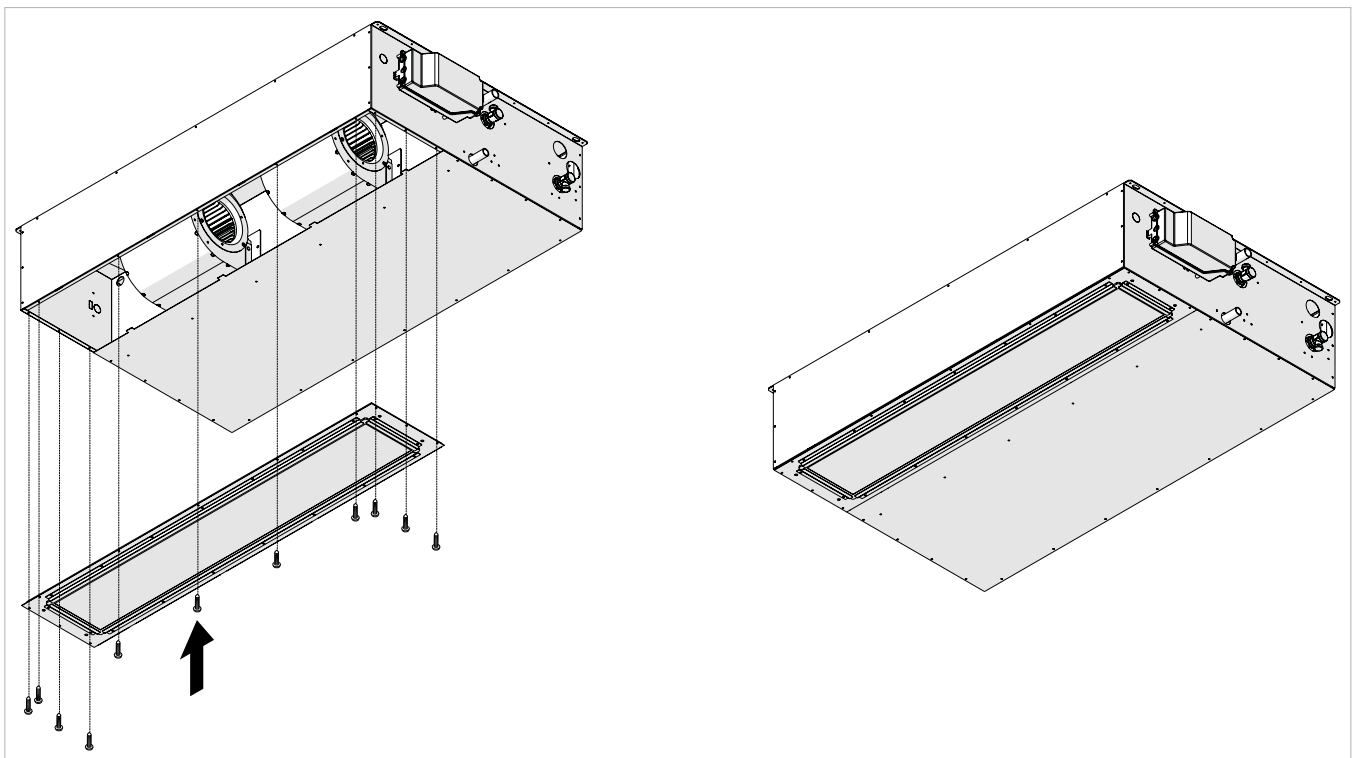


- invertire di posizione il pannello cieco con il pannello di ripresa aria ambiente



- fissare il pannello cieco all'unità

- utilizzare le viti rimosse in precedenza



- fissare il pannello di ripresa aria ambiente al pannello cieco e all'unità

- utilizzare le viti rimosse in precedenza

3.15 Collegamenti elettrici

L'apparecchio lascia la fabbrica completamente cablato e necessita solamente del collegamento all'alimentazione elettrica, al comando e ad eventuali accessori.

3.15.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ Tutte le operazioni di carattere elettrico devono essere eseguite da personale qualificato, in possesso dei necessari requisiti di legge, addestrato ed informato sui rischi correlati a tali operazioni.
- ⚠ Tutti i collegamenti devono essere effettuati secondo quanto previsto dalle norme vigenti in materia nel paese di installazione.
- ⚠ Prima di effettuare qualsiasi intervento assicurarsi che l'alimentazione elettrica sia disinserita.
- ⚠ L'unità va alimentata solamente a lavori idraulici ed elettrici ultimati.
- ⚠ Riferimenti:
 - per i collegamenti elettrici fare riferimento agli schemi elettrici presenti in questo manuale, soprattutto per la parte riguardante la morsettiera di alimentazione
 - per la tensione di alimentazione fare riferimento alla targa tecnica posizionata sull'apparecchio
- ⚠ Verificare che:
 - le caratteristiche della rete elettrica siano adeguate agli assorbimenti dell'apparecchio, considerando anche eventuali altri macchinari in funzionamento parallelo
 - la tensione di alimentazione elettrica e la frequenza corrispondano a quanto specificato sulla targa tecnica posizionata sull'apparecchio
 - i cavi siano adeguati al tipo di posa in accordo con le norme CEI in vigore
 - i terminali dei cavi siano provvisti di terminali a puntale, di sezione proporzionata ai cavi di collegamento, prima di inserirli all'interno della morsettiera
 - l'alimentazione elettrica sia provvista di adeguate protezioni contro sovraccarichi e/o cortocircuiti
- ⚠ È obbligatorio:
 - collegare l'apparecchio ad un efficace impianto di terra
 - per unità con alimentazione trifase, verificare il corretto collegamento delle fasi
 - installare un sezionatore dedicato dotato di fusibili ritardati o di un interruttore automatico magnetotermico onnipolare conforme alle norme CEI-EN, adeguato all'assorbimento dell'apparecchio, con relè differenziale con taratura massima pari a quanto prescritto dalle singole normative elettriche
- ⚠ Assicurarsi che venga realizzato il collegamento a terra. Non mettere a massa l'apparecchio su tubazioni di distribuzione, scaricatori per sovratensioni o sulla terra dell'impianto telefonico. Se non eseguito correttamente, il collegamento a terra può essere causa di scossa elettrica. Sovracorrenti momentanee di alta tensione provocate da fulmini o altre cause potrebbero danneggiare l'unità di ventilazione.

- ⚠ Si raccomanda di installare un interruttore di dispersione a massa. La mancata installazione di questo dispositivo potrebbe essere causa di scossa elettrica.
- ⚠ I collegamenti elettrici devono essere eseguiti nel rispetto delle istruzioni contenute nel manuale e delle norme o pratiche che regolano gli allacciamenti di apparecchi elettrici a livello nazionale. Insufficiente capacità o collegamenti elettrici incompleti potrebbero essere causa di scosse elettriche o incendi.
- ⚠ La linea di alimentazione deve essere adeguatamente dimensionata per evitare cadute di tensione o surriscaldamento di cavi o altri dispositivi posti sulla linea stessa.
- ⚠ Utilizzare un circuito di alimentazione dedicato. Non utilizzare mai un'alimentazione alla quale sia collegato anche un altro apparecchio causa rischio di surriscaldamento, scossa elettrica o incendio.
- ⚠ Per il collegamento elettrico, utilizzare un cavo di lunghezza sufficiente a coprire l'intera distanza senza alcuna connessione. Non utilizzare prolunghe. Non applicare altri carichi sull'alimentazione.
- ⚠ Dopo aver collegato i cavi di interconnessione e di alimentazione, accertarsi che i cavi siano sistemati in modo da non esercitare forze eccessive sulle coperture o sui pannelli elettrici. Montare le coperture sui cavi. Eventuali collegamenti incompleti delle coperture possono essere causa di surriscaldamento dei morsetti, scossa elettrica o incendio.
- ⚠ L'eventuale sostituzione del cavo di alimentazione deve essere effettuata esclusivamente da personale abilitato e in conformità alle norme nazionali vigenti.
- ⚠ Il costruttore non è responsabile di eventuali danni causati dalla mancanza di messa a terra o dell'inosservanza di quanto riportato negli appositi schemi.
- ⚠ L'apparecchio è dotato di filtro antidisturbo come previsto dalla normativa vigente. Utilizzare interruttori differenziali selettivi per compensare la micro dispersione a terra di questo dispositivo.
- ⊖ È vietato l'uso dei tubi del gas e dell'acqua per la messa a terra dell'apparecchio.

3.15.2 Dimensionamento della linea di alimentazione

Per il dimensionamento della linea di alimentazione elettrica e relativo dispositivo di protezione, utilizzare le tabelle di seguito riportate.

Non si tratta di assorbimenti medi o picchi transitori, ma di valori da considerare per il corretto dimensionamento dell'impianto e per la richiesta della potenza contrattuale (esclusi i carichi dovuti al normale esercizio dell'edificio).

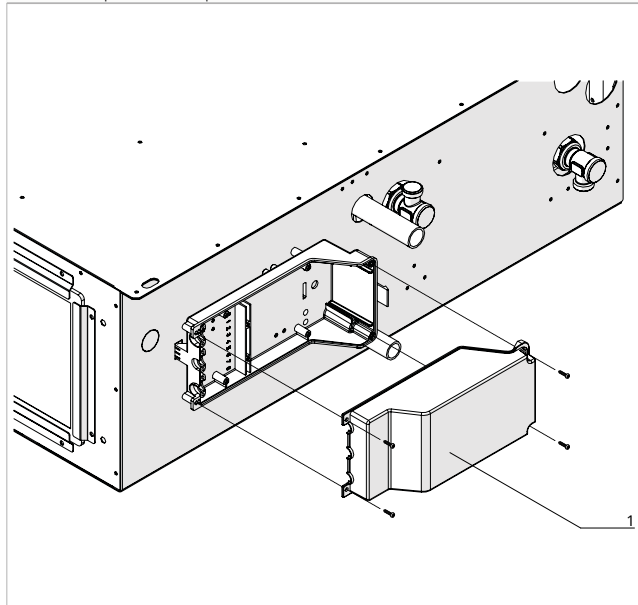
- ⚠ La potenza massima viene raggiunta solo in casi eccezionali quindi la corrente di intervento indicata viene suggerita per garantire un equilibrio tra assorbimenti macchina e incidenza nell'impianto generale.
- ⚠ La sezione minima dei cavi indicata deve essere verificata in base alle reali condizioni di impianto: lunghezza del cavo, caratteristiche della fornitura elettrica, ecc.

- ⚠ Per le unità dotate di resistenze elettriche è necessario sommare ai valori di assorbimento delle unità quelli delle resistenze riportati nelle tabelle seguenti.

3.15.3 Accesso al quadro elettrico

- ⚠ L'accesso al quadro elettrico è consentito solo a personale specializzato.
- ⚠ Prima di effettuare qualsiasi intervento, assicurarsi che l'alimentazione elettrica sia disinserita.

1. Coperchio del quadro elettrico



Per accedere alle connessioni:

- rimuovere le viti di fissaggio
- rimuovere il coperchio del quadro elettrico

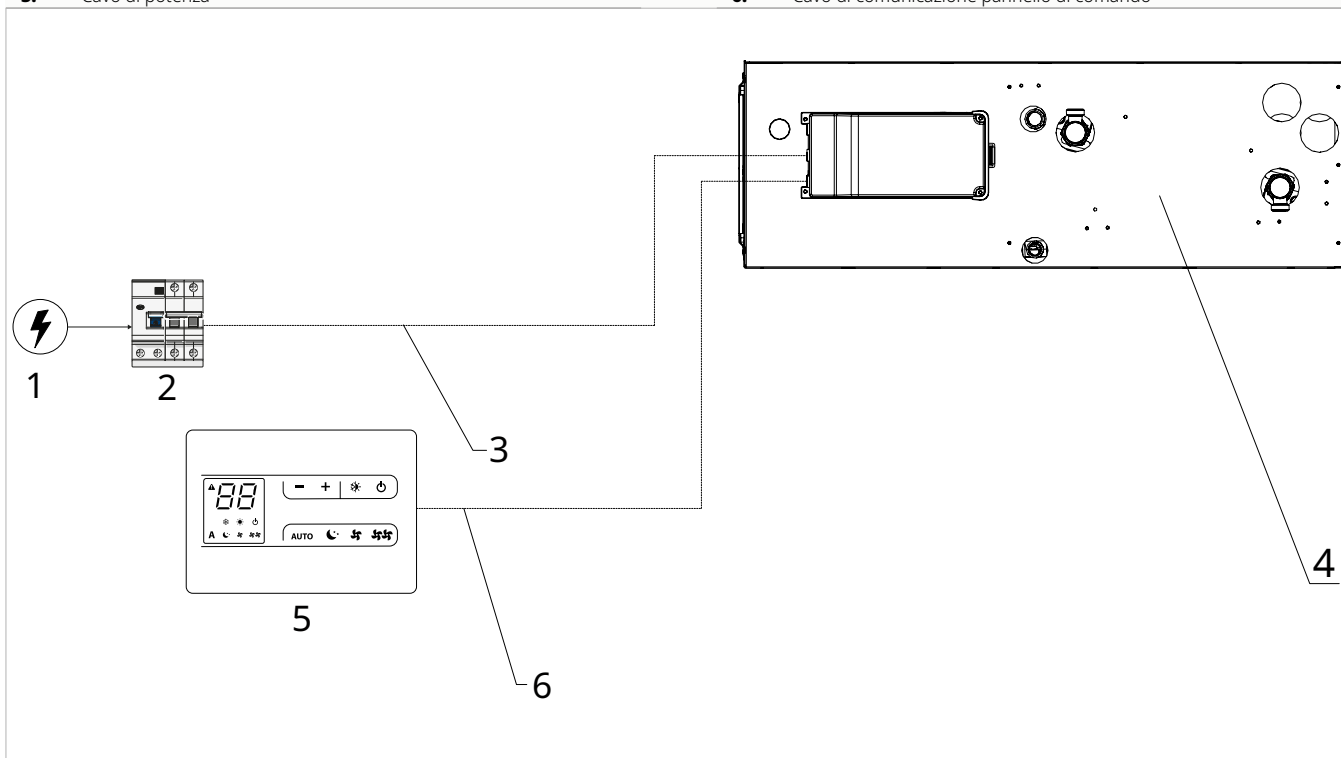
3.15.4 Collegamento

Prima di procedere al collegamento elettrico dell'unità alla rete di alimentazione, assicurarsi che il sezionatore sia aperto. L'alimentazione elettrica dell'unità monofase va collegata agli appositi morsetti, sottoposti all'azione del sezionatore.

- ⚠ Utilizzare dei cavi dimensionati adeguatamente per evitare cadute di tensione o surriscaldamenti.

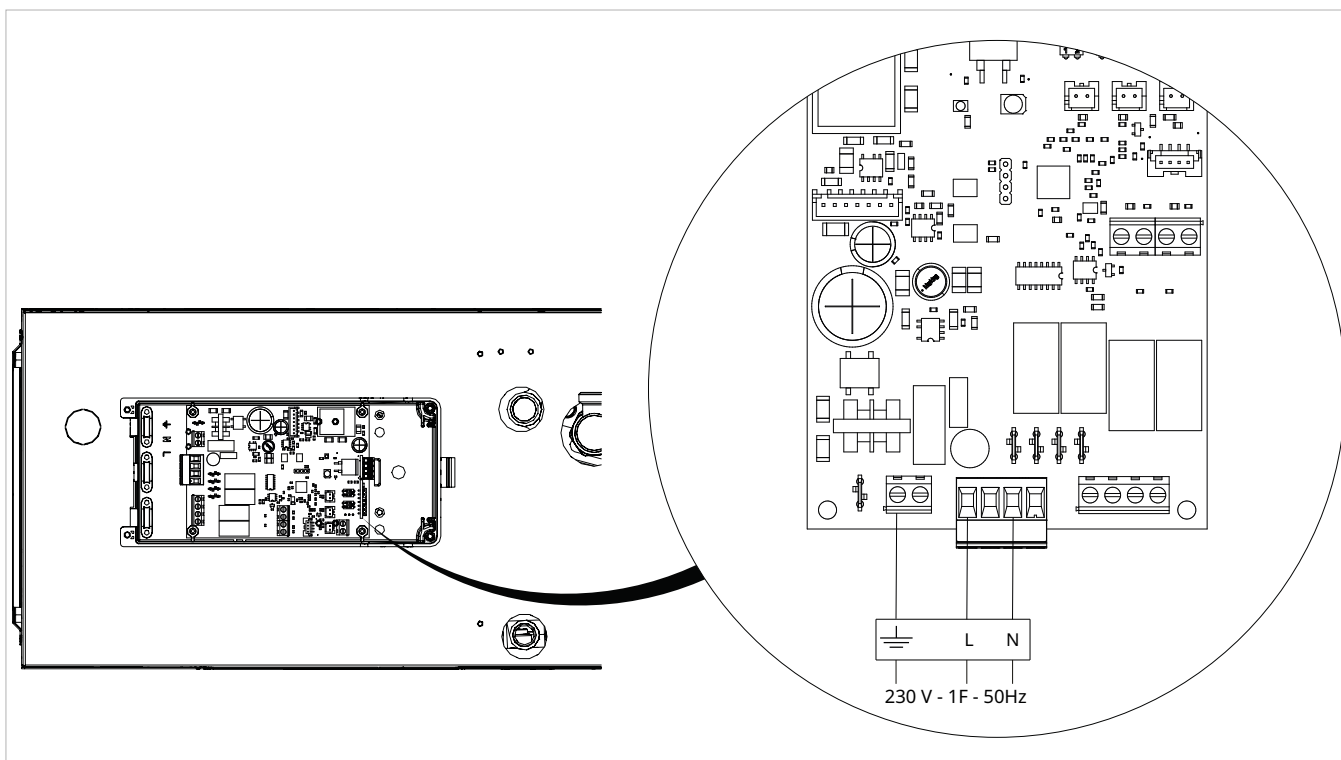
3.15.5 Schema di collegamento

- | | |
|-------------------------------------|--|
| 1. Alimentazione elettrica 230/1/50 | 4. FNC |
| 2. Sezionatore | 5. Pannello di comando |
| 3. Cavo di potenza | 6. Cavo di comunicazione pannello di comando |



3.15.6 Quadro elettrico a bordo unità

Morsettiera di collegamento



PANNELLO DI COMANDO

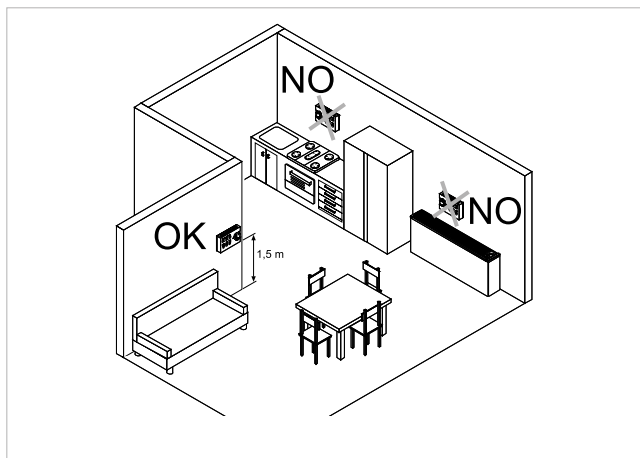
4.1 Installazione

4.1.1 Descrizione

Il pannello di comando è un controllore elettronico con all'interno sensori di umidità e qualità dell'aria, con possibilità di controllo su più apparecchi dotati della stessa scheda elettronica. È dotato di sonda di umidità e qualità dell'aria.

⚠ La sonda di temperatura può essere remotizzata in uno degli apparecchi collegati.

4.1.2 Montaggio

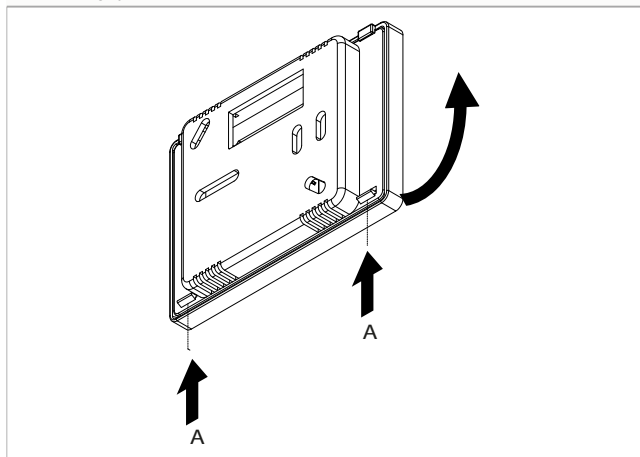


Il pannello di comando va installato:

- su pareti interne
- ad un'altezza di circa 1,5 m dal pavimento
- lontano da porte e finestre
- lontano da fonti di calore come caloriferi, ventilconvettori, fornelli, raggi diretti del sole

⚠ Il pannello di comando è fornito all'interno della confezione già assemblato.

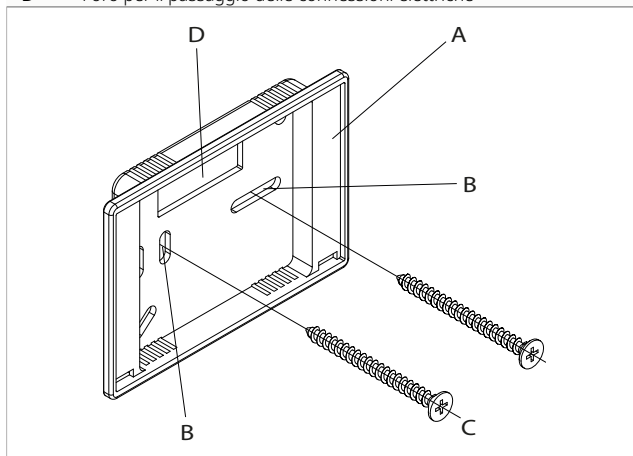
A Dentini



Prima del montaggio a muro:

- sganciare i dentini di fissaggio posizionati nel lato posteriore del pannello di comando
- separare la base dal pannello di comando
- utilizzare la base come dima per tracciare i punti di fissaggio

A	Base del controllo
B	Fori per il fissaggio a parete
C	Viti
D	Foro per il passaggio delle connessioni elettriche



Per il fissaggio a muro del pannello di comando:

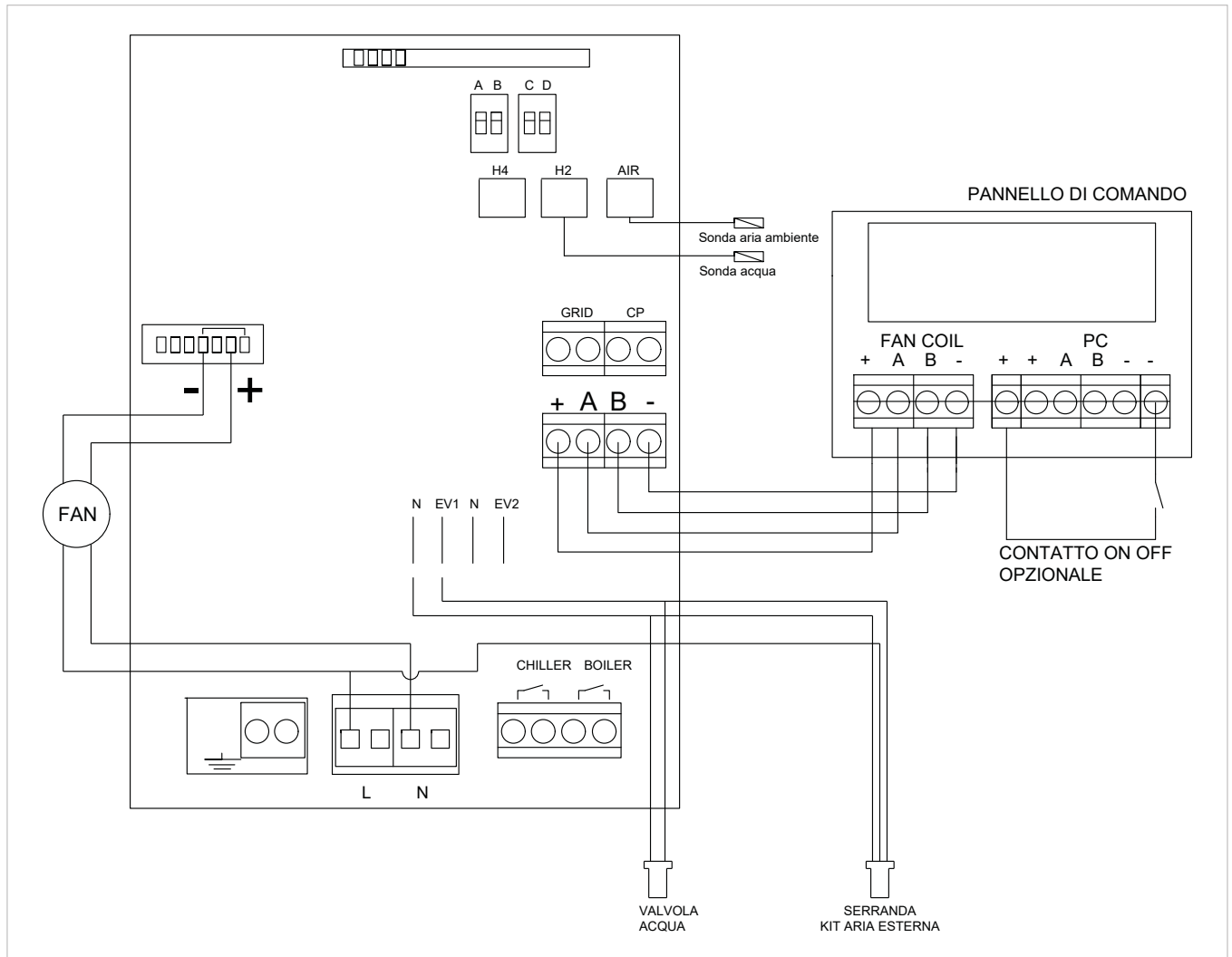
- forare la parete
- passare i cavi elettrici attraverso il foro predisposto
- fissare la base del controllo alla parete utilizzando viti e tasselli adeguati
- eseguire i collegamenti elettrici
- richiudere il pannello di comando

⚠ Fare attenzione a non schiacciare i conduttori al momento della chiusura del pannello di comando.

4.2 Collegamenti elettrici

4.2.1 Schema di collegamento

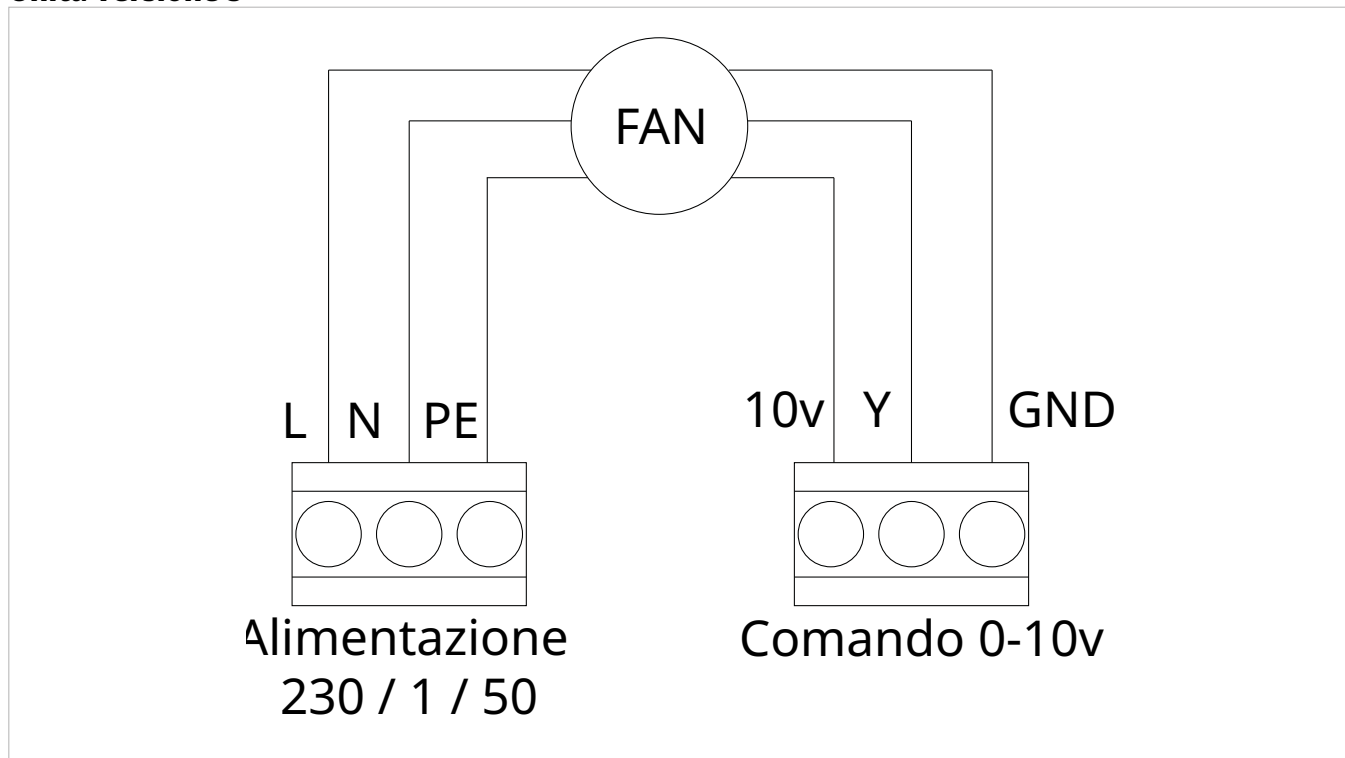
Unità versione I



Collegamenti a cura del cliente

Grid	Contatto finestra	Contatto chiuso / Unità on
CP	Contatto presenza	Contatto chiuso / Unità off
Chiller	Consenso generatore / Pompa estivo	Contatto pulito (attivazione richiesta freddo)
Boiler	Consenso generatore / Pompa invernale	Contatto pulito (attivazione richiesta caldo)
Valvola acqua (N-EV1)	Valvola acqua / Batteria di post	Contatto in tensione (220 v)
Remote display	Comando remoto (4 fili)	
On Off remoto (su display)	On Off remoto contatto presente su display remoto	Contatto chiuso / Unità Off
Serranda kit aria esterna	Serranda kit aria esterna	Contatto in tensione 220v

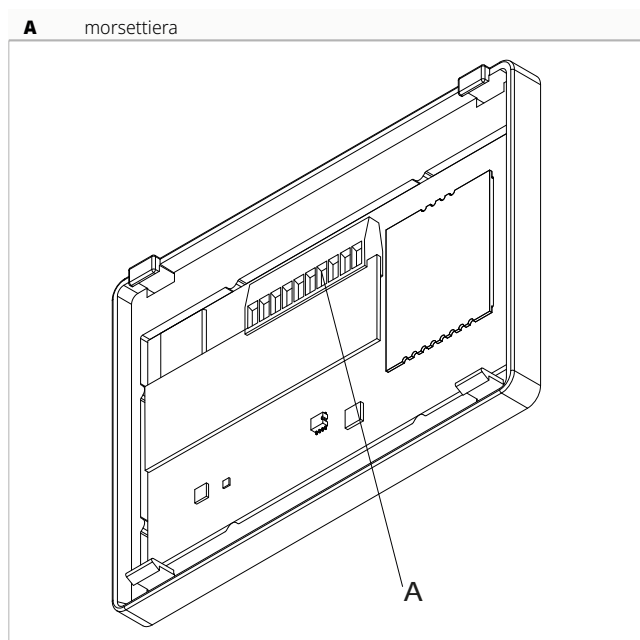
Unità versione S



Collegamenti a cura del cliente		
L - N - PE	Alimentazione 230 / 1 / 50	Verificare potenza
10v	Segnale di riferimento in tensione	Tensione erogata dal motore (I max = 20 ma)
Y	Segnale 0-10v dc verso il motore	
Gnd	Segnale di riferimento	

⚠ Valvola e serranda kit aria esterna devono essere controllati con la regolazione a cura del cliente.

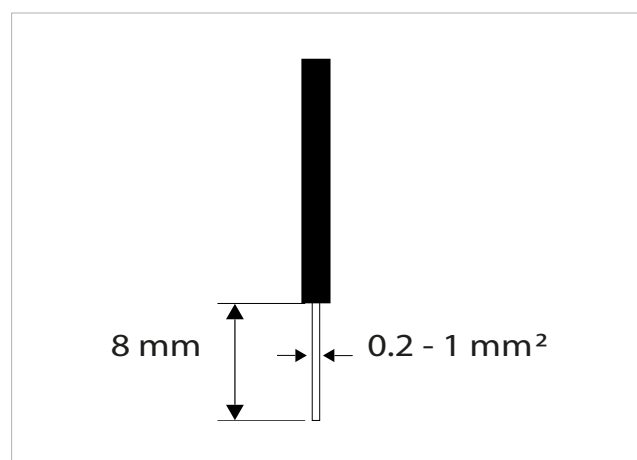
4.2.2 Posizione della morsetteria



I morsetti consentono il collegamento di cavi rigidi o flessibili con sezioni da 0,2 ad 1 mm². Per cavi dotati di capocorda con collare in plastica la sezione massima si riduce a 0,75 mm².

4.2.3 Collegamento alla scheda elettronica

Per il collegamento:



- rimuovere una porzione dell'isolamento dalla parte terminale del cavo
- inserire il cavo nel morsetto
- avvitare a fondo

- verificare il corretto fissaggio tirando leggermente il cavo

⚠ Il cavo deve essere schermato e twistato da 4 x 0,75 mm², lunghezza massima 50 m.

4.2.4 Collegamento On - Off remoto

Attraverso questo contatto è possibile collegare un dispositivo esterno che inibisce il funzionamento dell'apparecchio come ad esempio:

- on/off remoto (su display)

Funzionamento

Alla chiusura del contatto collegato all'ingresso PC, tutti gli apparecchi vengono spenti.

Alla pressione di un tasto sul display il simbolo ⚠ lampeggia.

- ⊖ È vietato collegare l'ingresso PC in parallelo a quello di altre schede elettroniche. In questo caso utilizzare contatti separati.

4.2.5 Collegamento seriale RS485

Il pannello di comando può essere collegato attraverso una linea RS485 ad uno o più unità direttamente alla scheda di controllo a bordo unità o attraverso i display remoti.

Per il collegamento:

- rispettare le indicazioni "A" e "B"
- collegare in serie gli apparecchi

⚠ Utilizzare un cavo bipolare schermato adatto per la connessione seriale RS485 con sezione minima di 0,35 mm².

⚠ Tenere separato il cavo bipolare dai cavi d'alimentazione elettrica.

⚠ Eseguire un tracciato in modo da ridurre al minimo la lunghezza delle deviazioni.

⚠ Terminare la linea con la resistenza da 120 Ω in dotazione.

- ⊖ È vietato effettuare collegamenti a "stella".

4.3 Interfaccia

4.3.1 Descrizione

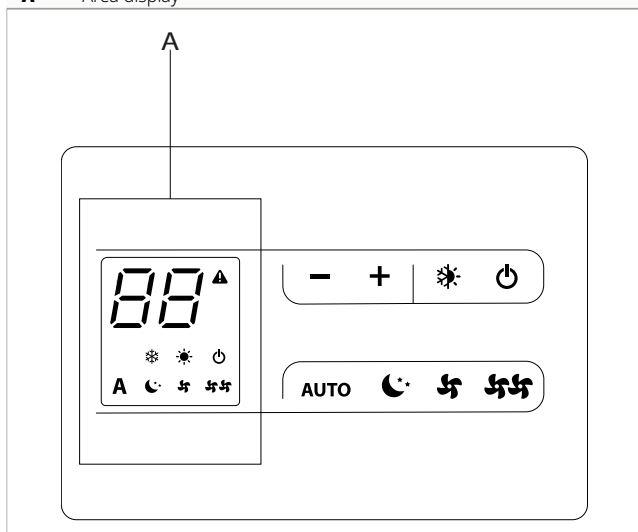
Il pannello di comando è un controllore elettronico con all'interno sensori di umidità e qualità dell'aria. Ha la possibilità di controllo su più apparecchi dotati della stessa scheda elettronica.

È dotato di:

- sonda di temperatura e sonda di umidità interne al pannello stesso
- memoria interna con salvataggio dati anche in caso di spegnimento anomalo o mancanza di tensione
- ⚠ La sonda temperatura ambiente garantisce una sicurezza antigelo anche quando il pannello di comando è in stand-by.
- ⚠ Dopo 20 secondi dall'ultima azione la luminosità del pannello si riduce, sul display viene visualizzata solamente la temperatura ambiente. Alla pressione di un qualsiasi tasto viene ripristinata la massima luminosità.
- ⚠ Per l'operatività sul pannello di comando far riferimento al Manuale utente.

4.3.2 Display

A Area display

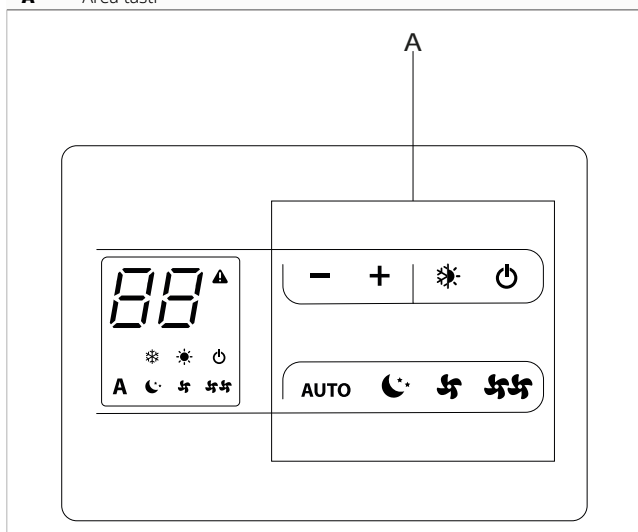


Stati ed allarmi visualizzati su display.

- Segnalazione allarme
Lampeggiante con contatto CP chiuso
Accesa per indicazione allarme
- Modalità estate attiva
- Modalità inverno attiva
- Unità in stand-by
- A** Funzione auto
- Velocità di ventilazione minima attivata
- Velocità di ventilazione nominale attivata
- Velocità di ventilazione massima attivata

4.3.3 Funzioni tasti

A Area tasti



Tasti e funzioni correlate.

- Consente di diminuire la temperatura impostata
- Consente di aumentare la temperatura impostata
- Consente di cambiare la modalità di funzionamento tra estate e inverno
- Consente di attivare o mettere in stand-by il pannello di comando
- AUTO** Rende completamente automatica la regolazione della velocità di ventilazione in funzione della temperatura ambiente
- Consente di impostare la velocità di ventilazione minima
- Consente di impostare la velocità di ventilazione nominale
- Consente di impostare la massima velocità di ventilazione

4.3.4 Accensione generale

Prima dell'attivazione:

- Assicurarsi che il pannello di comando sia collegato alla rete elettrica.
- In caso di interruttore generale sulla linea elettrica di alimentazione, accendere l'impianto inserendo l'interruttore.

Per attivare l'apparecchio

- tenere premuto il tasto
- Il simbolo si accende

4.4 Avvertenze

4.4.1 Spegnimento per lunghi periodi

In caso di spegnimento stagionale o per lunghi periodi:

- disattivare l'apparecchio
- posizionare l'interruttore generale dell'impianto su spento

⚠ La funzione antigelo è disattivata.

4.4.2 Segnalazione errori

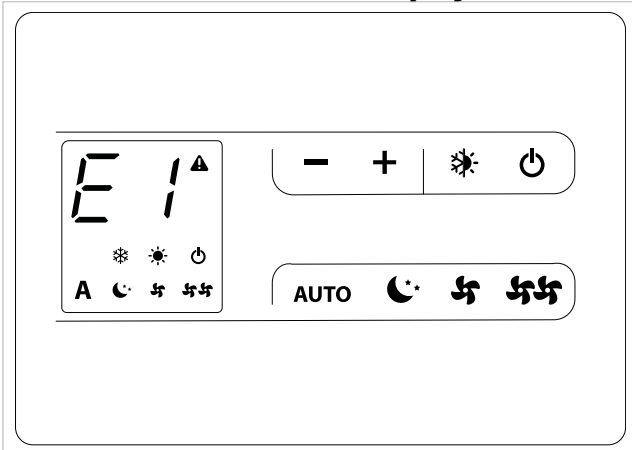
⚠ E1 Guasto alla sonda di temperatura ambiente posta nel termostato

⚠ E2 Guasto o connessione di una doppia sonda ambiente remota a bordo di uno degli apparecchi collegati

⚠ E3 Sensore temperatura/umidità non funzionante

⚠ E4 Sensore qualità dell'aria non funzionante

Visualizzazione errore su display



Allarme filtri

- il simbolo ⚠ lampeggiante compare sul display
- i filtri hanno raggiunto il tempo limite di funzionamento

Per rimediare

- sostituire i filtri
- resettare il pannello

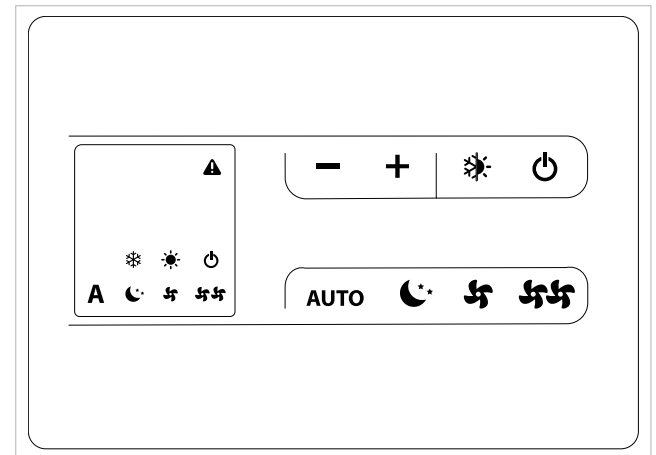
Per sostituire i filtri

- fare riferimento al capitolo 6.1.2 [p. 40](#)

Per resettare il pannello

- tenere premuto il tasto  per 5 secondi

Visualizzazione allarme filtri



MESSA IN SERVIZIO

5.1 Avvertenze preliminari

- ⚠ **La sezione è dedicata al Centro Assistenza Tecnico. Le caratteristiche del Centro Assistenza Tecnico sono descritte al capitolo 1.1.3 p. 5.**
- ⚠ **La prima messa in servizio deve essere effettuata dal Centro Assistenza Tecnico.**
- ⚠ **Per le informazioni di dettaglio degli accessori fare riferimento ai relativi fogli istruzione.**

Vedi capitolo 2.7 p. 11

- ⚠ Il cliente dovrà essere presente alla prova del funzionamento dell'apparecchio ed informato sui contenuti del manuale e sulle procedure. Ultimata la messa in servizio, il manuale e il certificato di garanzia devono essere consegnati al cliente.
- ⚠ Prima dell'avviamento, tutte le opere (allacciamenti elettrici, idraulici e aereaulici) dovranno essere state ultimate.

5.2 Prima messa in funzione

5.2.1 Verifiche preliminari

Prima di procedere alla messa in funzione verificare che:

Funzionali

- tutte le condizioni di sicurezza siano state rispettate
- l'unità sia stata opportunamente fissata al piano d'appoggio o alla parete di supporto
- siano stati osservati gli spazi tecnici minimi

Aereauliche

- i collegamenti aereaulici siano stati eseguiti seguendo le istruzioni riportate nel manuale
- tutte le connessioni aereauliche siano correttamente fissate
- le canalizzazioni siano correttamente sostenute
- le canalizzazioni non presentino strozzature
- le canalizzazioni siano isolate termicamente

Elettriche

- la sezione dei cavi di alimentazione sia adeguata all'assorbimento dell'apparecchio ed alla lunghezza del collegamento eseguito
- la messa a terra sia eseguita correttamente
- i collegamenti elettrici siano stati eseguiti correttamente
- tutti i fili di controllo siano collegati e che tutti i collegamenti elettrici siano ben solidi

5.2.2 Impostazioni

Controllo temperatura ambiente

Il controllo della temperatura ambiente è effettuato di default con la sonda aria ambiente (AIR) posizionata sulla ripresa dell'aria.

In alternativa è possibile utilizzare la sonda di temperatura interna al pannello di comando.

Per impostare la sonda interna al pannello di comando:

- scollegare la sonda AIR dalla scheda elettronica

5.2.3 Avviamento

Dopo aver eseguito tutti i controlli è possibile mettere in funzione l'unità.

Per attivare l'apparecchio:

- fare riferimento al manuale utente

- ⚠ Se l'avviamento è impedito dalla temperatura dell'acqua, per forzarlo temporaneamente, rimuovere la sonda acqua dalla scheda. Questo disattiverà il controllo, permettendo l'avvio immediato. Ricollegare la sonda il prima possibile per garantire il corretto funzionamento dell'unità.

5.2.4 Verifiche a macchina accesa

Ad avviamento effettuato verificare che:

Verifiche funzionali:

- verificare le diverse modalità di funzionamento
- verificare che l'apparecchio esegua un arresto e la successiva riaccensione
- togliere e ridare tensione all'apparecchio e verificare il corretto riavvio
- l'apparecchio operi all'interno delle condizioni di funzionamento consigliate (vedi tabella dati tecnici)
- verificare che le portate d'aria siano corrette

Verifiche idrauliche

- verificare il regolare deflusso della condensa

Verifiche elettriche

- la corrente assorbita sia inferiore alla massima indicata nella tabella dati tecnici
- il valore di tensione di alimentazione rientri nei limiti prefissati e che durante il funzionamento non scenda al di sotto del valore nominale -10 %

5.3 Consegna dell'impianto

Ultimate tutte le verifiche ed i controlli sul corretto funzionamento dell'impianto, l'installatore è tenuto ad illustrare all'utente:

- le caratteristiche funzionali di base dell'apparecchio
- le istruzioni per l'utilizzo
- la manutenzione ordinaria

5.4 Spegnimento per lunghi periodi

Il non utilizzo dell'apparecchio per un lungo periodo comporta l'effettuazione delle seguenti operazioni:

- disattivare l'apparecchio
- togliere l'alimentazione elettrica

⚠ Per rimettere in funzione l'apparecchio dopo un arresto per un lungo periodo, fare intervenire il Centro Assistenza Tecnico.

MANUTENZIONE

6.1 Manutenzione ordinaria

6.1.1 Operazioni annuali

Il piano di manutenzione annuale prevede le seguenti operazioni e controlli e deve essere eseguito dal Centro Assistenza Tecnico o da personale qualificato.

Circuito elettrico

Verificare:

- la tensione elettrica di alimentazione
- l'assorbimento elettrico
- il serraggio connessioni
- che non ci siano danni o eccessiva usura dei cavi elettrici
- che le guarnizioni e i materiali sigillanti non si siano deteriorati fino al punto da non essere più atti allo scopo di prevenire lo sviluppo all'interno di atmosfere infiammabili
- il fissaggio corretto dei pressacavi
- dispositivi di sicurezza

Controlli meccanici

Verificare:

- il serraggio delle viti, dei ventilatori e della scatola elettrica, della pannellatura esterna dell'unità

- lo stato della struttura

⚠ Cattivi fissaggi sono origine di rumori e vibrazioni anomale.

⚠ In presenza di parti ossidate trattarle con vernici adatte ad eliminare o ridurre il fenomeno di ossidazione.

Controlli idraulici

Verificare:

- il regolare deflusso della condensa
- la pulizia delle vaschette raccolta condensa
- la pulizia dei condotti di scarico

Controlli aeraulici

Verificare:

- il regolare flusso dell'aria
- la pulizia di eventuali griglie di ripresa
- la pulizia delle canalizzazioni

Pulizia

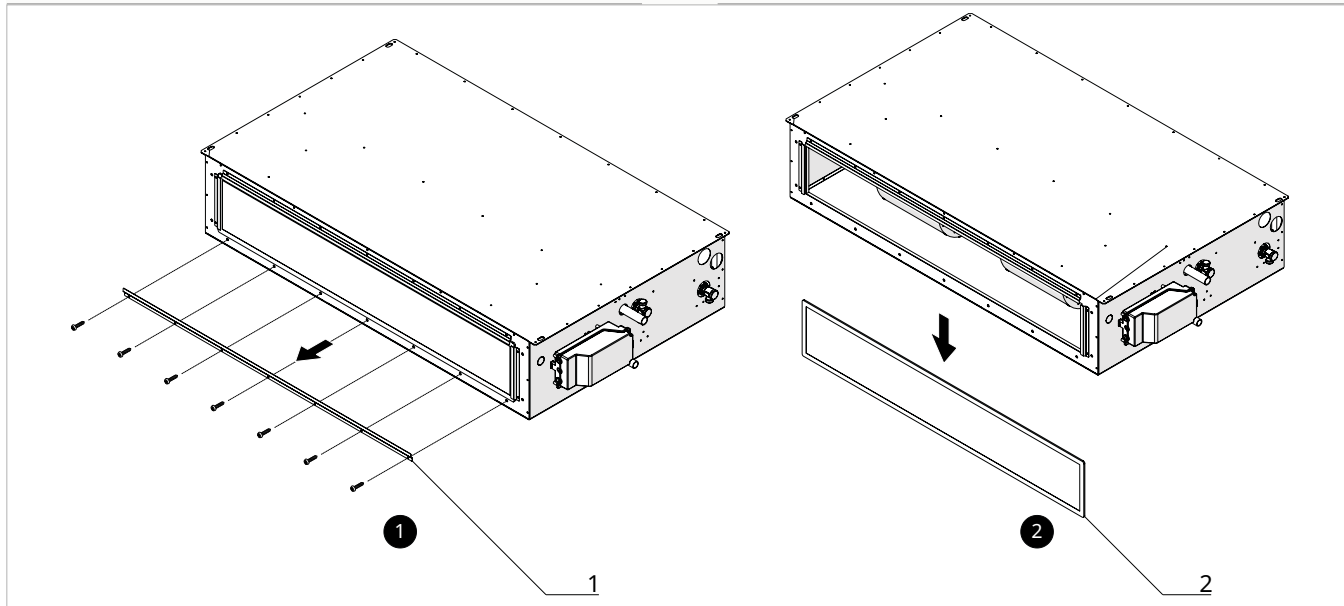
- pulizia o sostituzione del filtro
- pulizia dello scambiatore di calore

6.1.2 Pulizia o sostituzione dei filtri

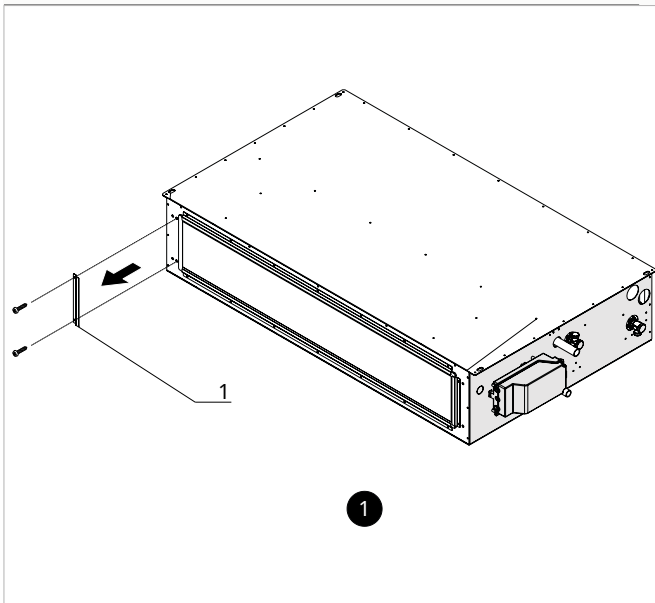
Unità senza accessori

1. Guida filtro inferiore

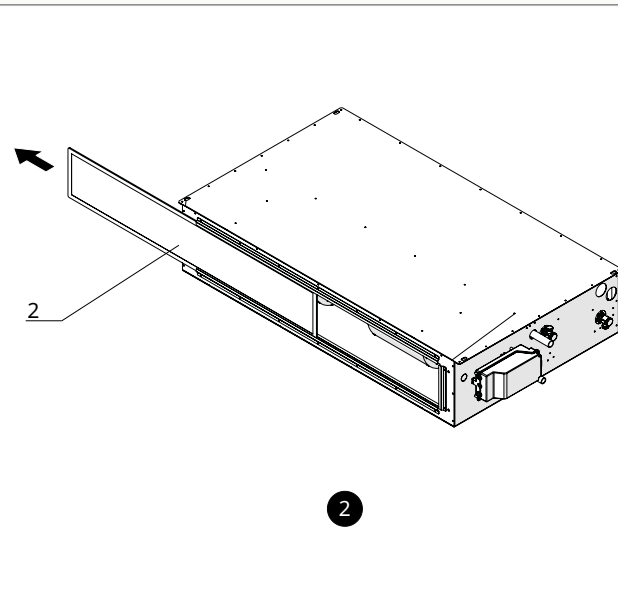
2. Filtro



1. Guida filtro laterale



2. Filtro

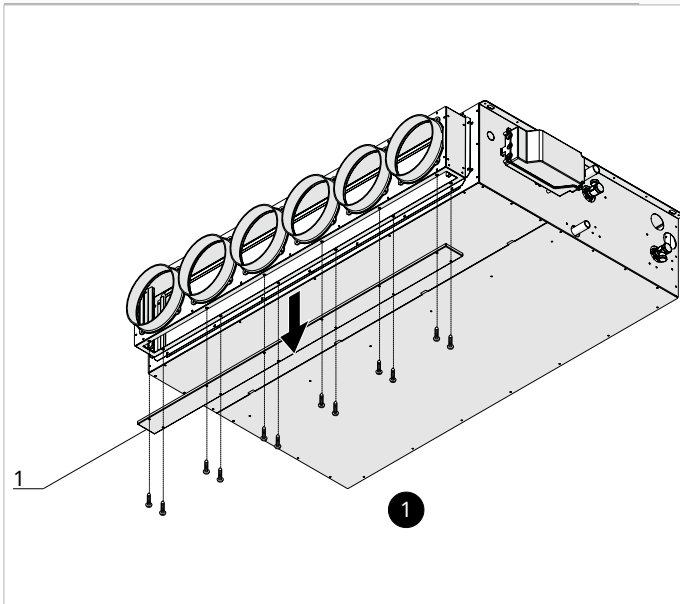
**Per rimuovere:**

- togliere l'alimentazione elettrica all'unità
- rimuovere le viti della guida filtro inferiore o laterale
- rimuovere la guida filtro inferiore o laterale
- estrarre il filtro

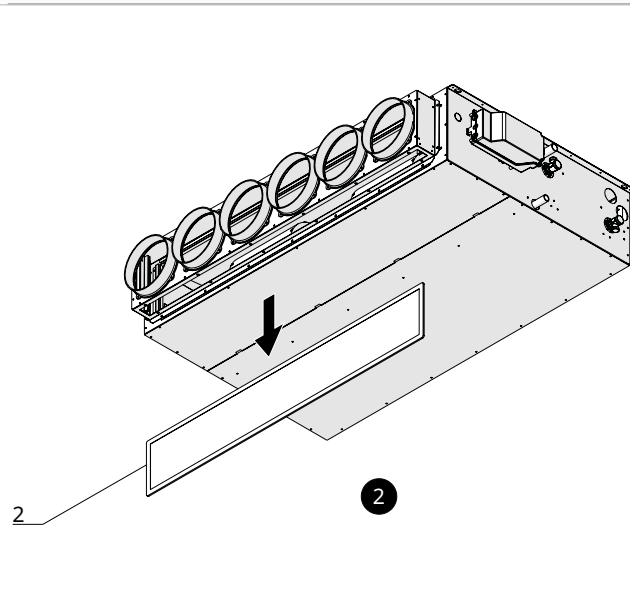
⚠ Prestare attenzione alle superfici taglienti.

Unità con plenum di ripresa aria

1. Portina filtro



2. Filtro

**Per rimuovere:**

- togliere l'alimentazione elettrica all'unità
- rimuovere le viti dalla portina filtro
- rimuovere la portina filtro
- estrarre il filtro

⚠ Prestare attenzione alle superfici taglienti.

ⓘ Se le condizioni dei filtri sono accettabili è possibile pulirli utilizzando un aspirapolvere o un compressore a bassa pressione.

ⓘ Qualora risultasse impossibile pulirli, i filtri devono essere sostituiti.

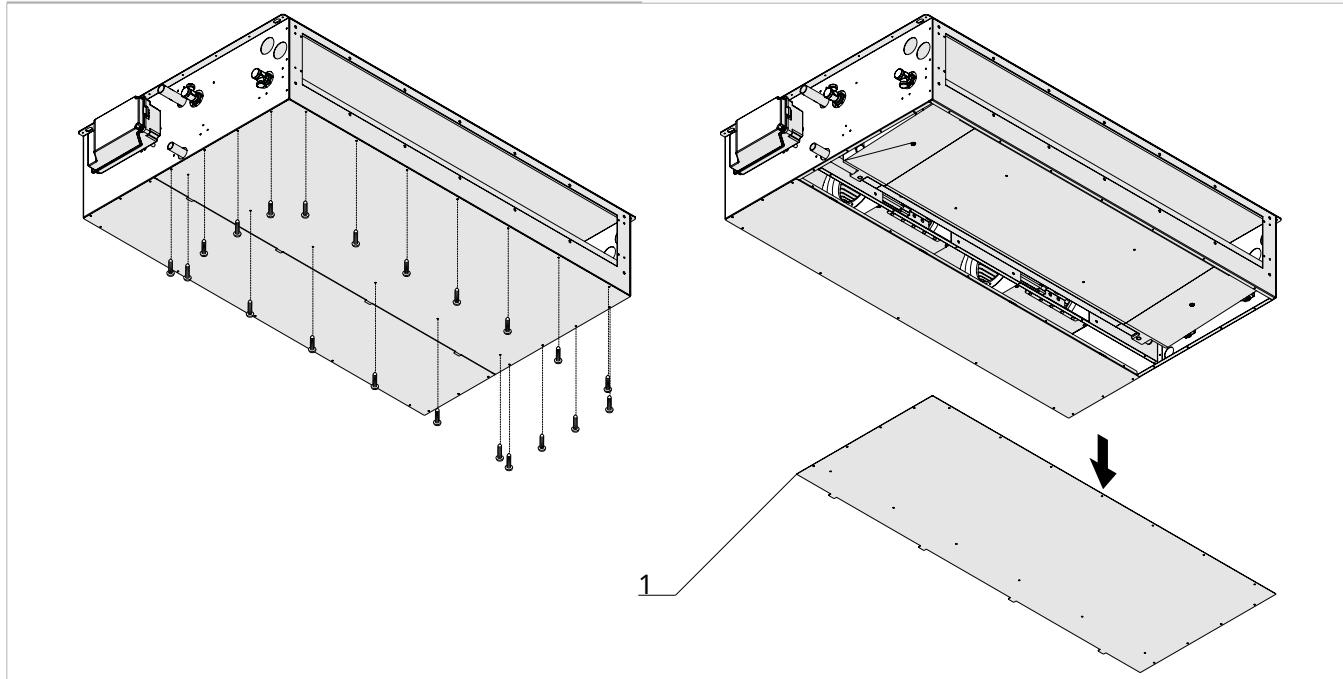
Per riposizionare:

- procedere in modo inverso

6.1.3 Pulizia dello scambiatore di calore

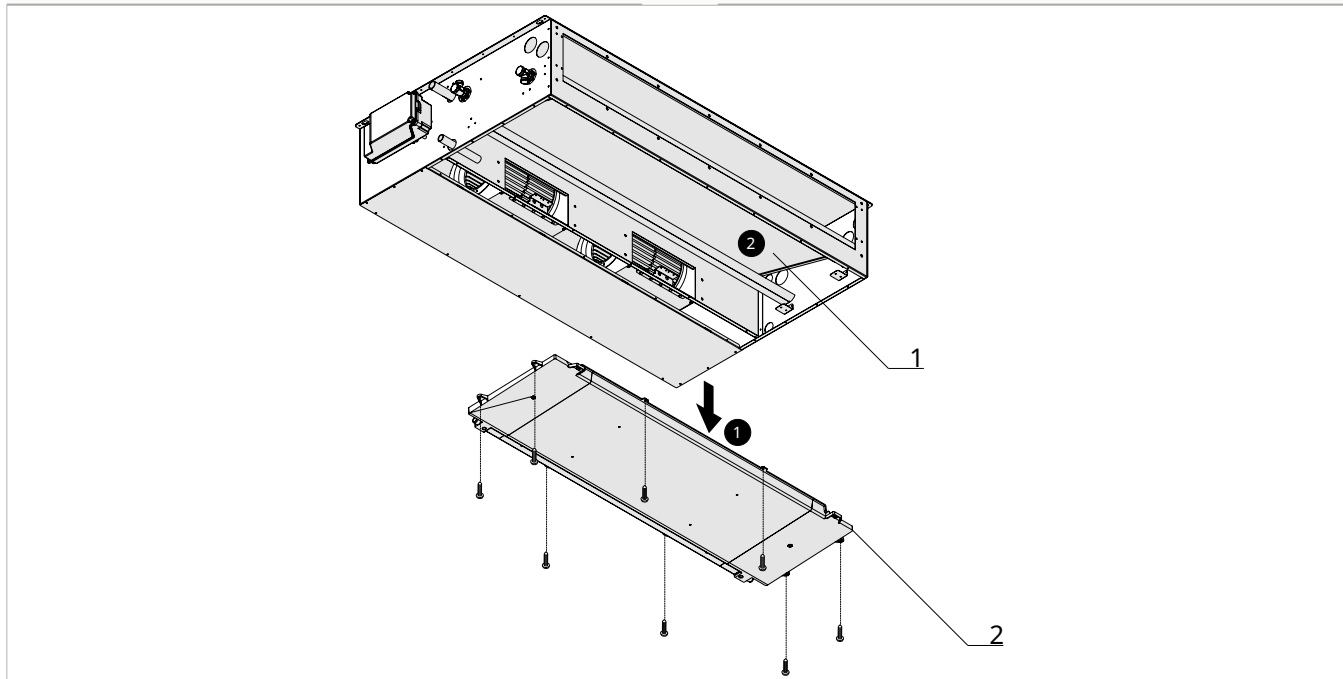
Per pulire lo scambiatore di calore:

1. Pannello inferiore



1. Scambiatore di calore

2. Vaschetta di raccolta condensa



- togliere l'alimentazione elettrica all'unità
- scollegare il tubo dello scarico condensa
- accedere allo scambiatore di calore
- procedere alla pulizia dello scambiatore con delicatezza utilizzando un' aspirapolvere o un compressore a bassa pressione

⚠ Non toccare mai le alette dello scambiatore di calore.

Per riposizionare:

- procedere in modo inverso

ANOMALIE E RIMEDI

7.1 Avvertenze preliminari

In caso si riscontrasse una delle seguenti anomalie:

- la ventilazione non si attiva anche se nel circuito idraulico è presente acqua calda o fredda
- l'apparecchio perde acqua in funzione riscaldamento
- l'apparecchio perde acqua nella sola funzione di raffreddamento
- l'apparecchio emette un rumore eccessivo
- sono presenti formazioni di rugiada sul pannello frontale

Seguire le seguenti istruzioni:

- staccare immediatamente l'alimentazione elettrica
- chiudere i rubinetti dell'acqua
- contattare un centro di assistenza autorizzato o personale professionalmente qualificato

⚠ Gli interventi devono essere eseguiti da un installatore qualificato o da un centro di assistenza specializzato.

⊘ È vietato intervenire personalmente.

7.2 Tabella anomalie rimedi

DESCRIZIONE ANOMALIA	CAUSA	RIMEDIO
I ventilatori non sono attivi	L'alimentazione non è inserita	Verificare l'alimentazione sul ventilatore
	Non funziona il dispositivo di regolazione delle velocità ventilatori	Verificare il dispositivo di regolazione delle velocità ventilatori
	Collegamenti elettrici errati	Verificare i collegamenti elettrici
Portata aria o pressione utile insufficienti	Filtri intasati	Pulire i filtri
	Velocità di rotazione insufficiente	Aumentare la velocità di rotazione
	Tubazioni o scambiatore intasati	Pulire tubazioni o scambiatore
Rendimento dello scambiatore insufficiente	Alette scambiatore intasate	Pulire le superfici dello scambiatore
Vibrazioni e rumorosità eccessive	Installazione non corretta dell'unità	Verificare staffaggi e fissaggi dell'unità
	Installazione non corretta delle tubazioni	Verificare staffaggi e fissaggi tubazioni
	Squilibrio della girante dei ventilatori	Verificare stato giranti dei ventilatori
Perdite acqua dall'unità	Scarico condensa ostruito	Pulire lo scarico condensa
	Sifone non installato correttamente	Verificare la corretta installazione del sifone
Avviamento difficoltoso	Tensione di alimentazione troppo bassa	Verificare che la tensione di alimentazione non sia al di sotto del 10% della tensione nominale di targa

7.3 Tabella allarmi e lampeggi scheda

DESCRIZIONE ALLARME	CAUSA	RIMEDIO	LAMPEGGI SCHEDA
Allarme sonda di ripresa AIR	Rottura o mancata lettura della sonda	Verificare il collegamento della sonda o sostituirla	1 lampeggio - off 3 secondi
Allarme temperatura acqua	Richiesta di acqua rilevata dalla sonda H2 non soddisfatta (sopra i 20 °C in raffreddamento, sotto i 30 °C in riscaldamento). Comporta l'arresto del ventilatore finché la temperatura non raggiunge un valore adeguato a soddisfare la richiesta.	Verificare la temperatura dell'acqua o il posizionamento della sonda H2	1 lampeggio - off 3 secondi
Allarme ventilatore	Connettore ventilatore guasto o segnale di feedback assente	Verificare il collegamento del connettore ventilatore alla scheda Sostituire il cavo di comando ventilatore	2 lampeggi - off 3 secondi
Allarme filtri	contatore raggiunto	Sostituire i filtri e reset	-
Allarme sonda acqua	Rottura o mancata lettura della sonda	Verificare il collegamento della sonda o sostituirla	3 lampeggi - off 3 secondi
Allarme collegamento con display remoto	Errore nel collegamento del display remoto	Verificare i collegamenti elettrici Verificare che A e B non siano invertiti Verificare il corretto inserimento della scheda di collegamento display sulla scheda principale	Led spento
Allarme comunicazione con display remoto	Mancata comunicazione tra display e scheda per almeno 300 secondi	Verificare che A e B non siano invertiti Verificare il corretto inserimento della scheda di collegamento display sulla scheda principale	6 lampeggi - off 3 secondi
Contatto GRID aperto	Contatto GRID aperto sulla scheda	Verificare la presenza del ponte o del contatto collegato chiuso	Lampeggio continuo ad alta frequenza

INFORMAZIONI TECNICHE

8.1 Dati tecnici

Modelli	u.m.	400	600	800	1000	1200
Prestazioni aeruliche fancoil						
Portata aria massima	m ³ /h	390	560	730	905	1150
Portata aria media	m ³ /h	260	350	440	550	750
Portata aria minima	m ³ /h	120	180	240	260	280
Prevalenza utile	Pa	90	130	110	140	140
Prestazioni in riscaldamento (W 45; A 20) (1)						
Potenza resa totale	kW	1,98	2,54	3,45	4,46	6,20
Portata acqua	L/h	390	550	670	910	1100
Perdita di carico	kPa	12,25	21,45	2,92	18,37	19,00
Potenza assorbita massima	W	24	21	34	38	85
Potenza sonora massima	dB(A)	58	58	57	58	60
Prestazioni in raffreddamento (W 7; A 27) (2)						
Potenza resa totale	kW	1,88	2,14	2,97	3,48	5,90
Potenza resa sensibile	kW	1,48	1,56	2,92	2,95	5,00
Portata acqua	L/h	330	520	600	760	1000
Perdita di carico	kPa	15,66	19,36	2,93	14,00	16,00
Potenza assorbita massima	W	24	21	34	38	85
Potenza sonora massima	dB(A)	58	58	57	58	60
Ventilatore lato ambiente						
Tipo		Ventilatore Ec Brushless centrifugo a pale avanti				
Numero	Nr.	1	1	2	2	3
Corrente assorbita massima	A	0,37	0,65	0,74	0,74	1,04
Potenza assorbita massima	W	85	150	170	170	240
Livelli sonori lato ambiente (UNI EN 3741; 3744) (3)						
Potenza sonora trasmessa alla struttura L _w	dB (A)	55,0	59,0	60,0	62,0	63,0
Potenza sonora irradiata nel canale L _w	dB (A)	59,0	64,0	68,0	69,0	71,0
Pressione sonora media a 1 m L _p	dB(A)	43,0	46,0	48,0	49,0	50,0
Pressione sonora media a 3 m L _p	dB(A)	37,0	38,0	40,0	41,0	42,0
Scambiatore di calore (W 7; W 12) (4)						
Contenuto acqua batteria	L	0,80	1,13	1,46	1,80	2,14
Pressione massima di esercizio	bar	10	10	10	10	10
Caratteristiche elettriche						
Alimentazione elettrica	V / ph / Hz	230 / 1 / 50				
Potenza assorbita massima totale	W	85	150	170	170	240
Corrente assorbita totale	A	0,70	1,30	1,30	1,50	1,90
Grado di protezione	IP	X0				
Dimensioni prodotto						
Larghezza	mm	590	790	990	1190	1440
Lunghezza	mm	695	695	695	695	695
Altezza	mm	240	240	240	240	240
<ol style="list-style-type: none"> 1. Temperatura acqua batteria 45/40 °C; Temperatura aria ambiente 20 °C (regolamento EU 2016/2281) 2. Temperatura acqua batteria 7/12 °C; Temperatura aria ambiente 27 °C b.s. e 19° C b.u. (regolamento EU 2016/2281) 3. Dati riferiti alla norma UNI EN 3741 e UNI EN 3744 4. Temperatura acqua mandata 7 °C; Temperatura acqua ritorno 12 °C 						

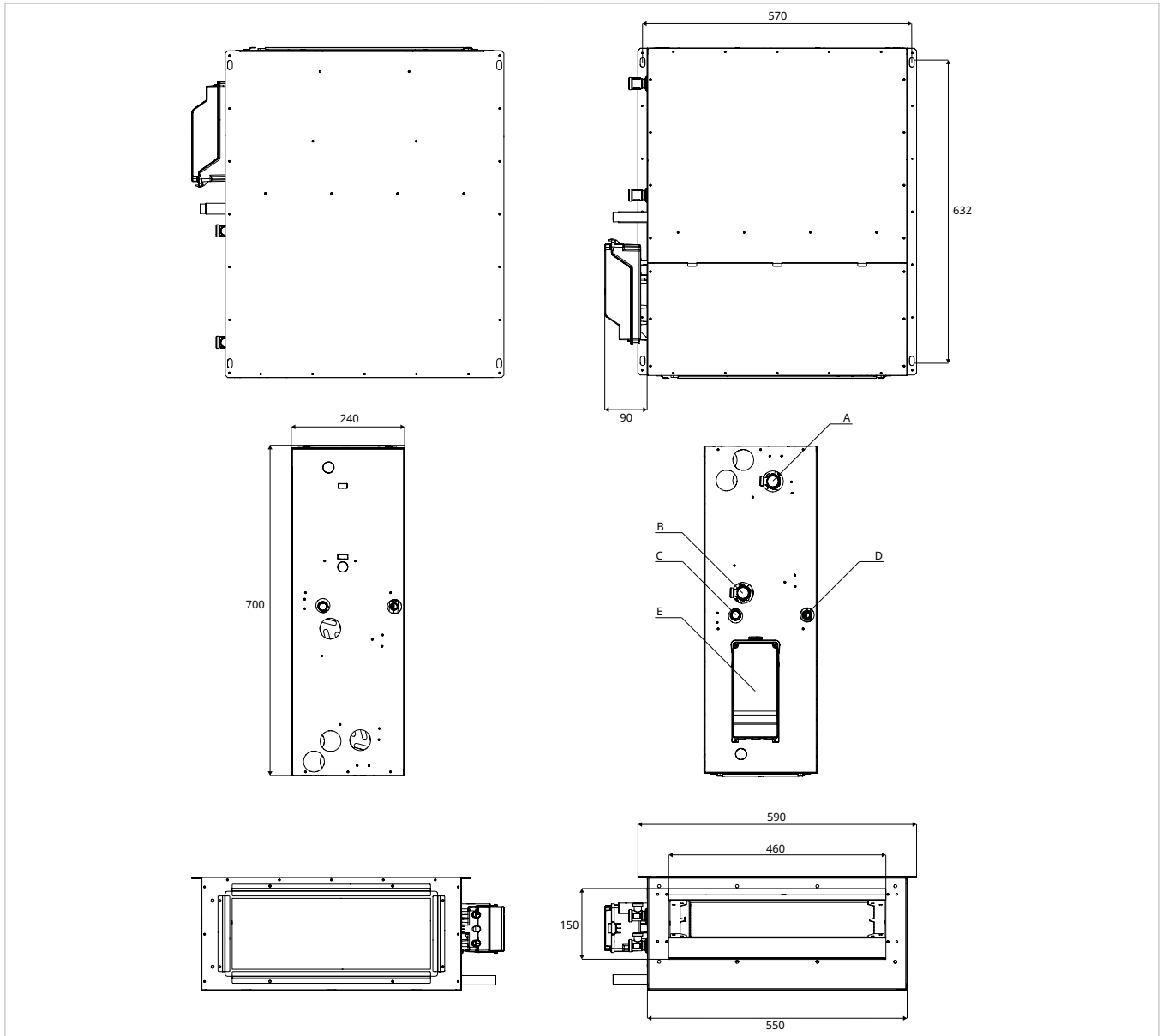
Modelli	u.m.	400	600	800	1000	1200
Peso	kg	32,0	43,0	47,0	56,0	67,0
Conessioni						
Attacco scarico condensa	mm	20	20	20	20	20
Attacchi idraulici	"EK	3/4"	3/4"	3/4"	3/4"	3/4"
Attacco aria immissione (base x altezza)	mm	460 × 150	660 × 150	860 × 150	1060 × 150	1320 × 150
Attacco aria ripresa (base x altezza)	mm	510 × 150	710 × 150	910 × 150	1110 × 150	1370 × 150
1. Temperatura acqua batteria 45/40 °C; Temperatura aria ambiente 20 °C (regolamento EU 2016/2281) 2. Temperatura acqua batteria 7/12 °C; Temperatura aria ambiente 27 °C b.s. e 19° C b.u. (regolamento EU 2016/2281) 3. Dati riferiti alla norma UNI EN 3741 e UNI EN 3744 4. Temperatura acqua mandata 7 °C; Temperatura acqua ritorno 12 °C						

8.2 Dimensioni

Taglia 40

- A** Collegamento idraulico uscita acqua dall'unità
B Collegamento idraulico Ingresso acqua all'unità
C Scarico condensa installazione verticale

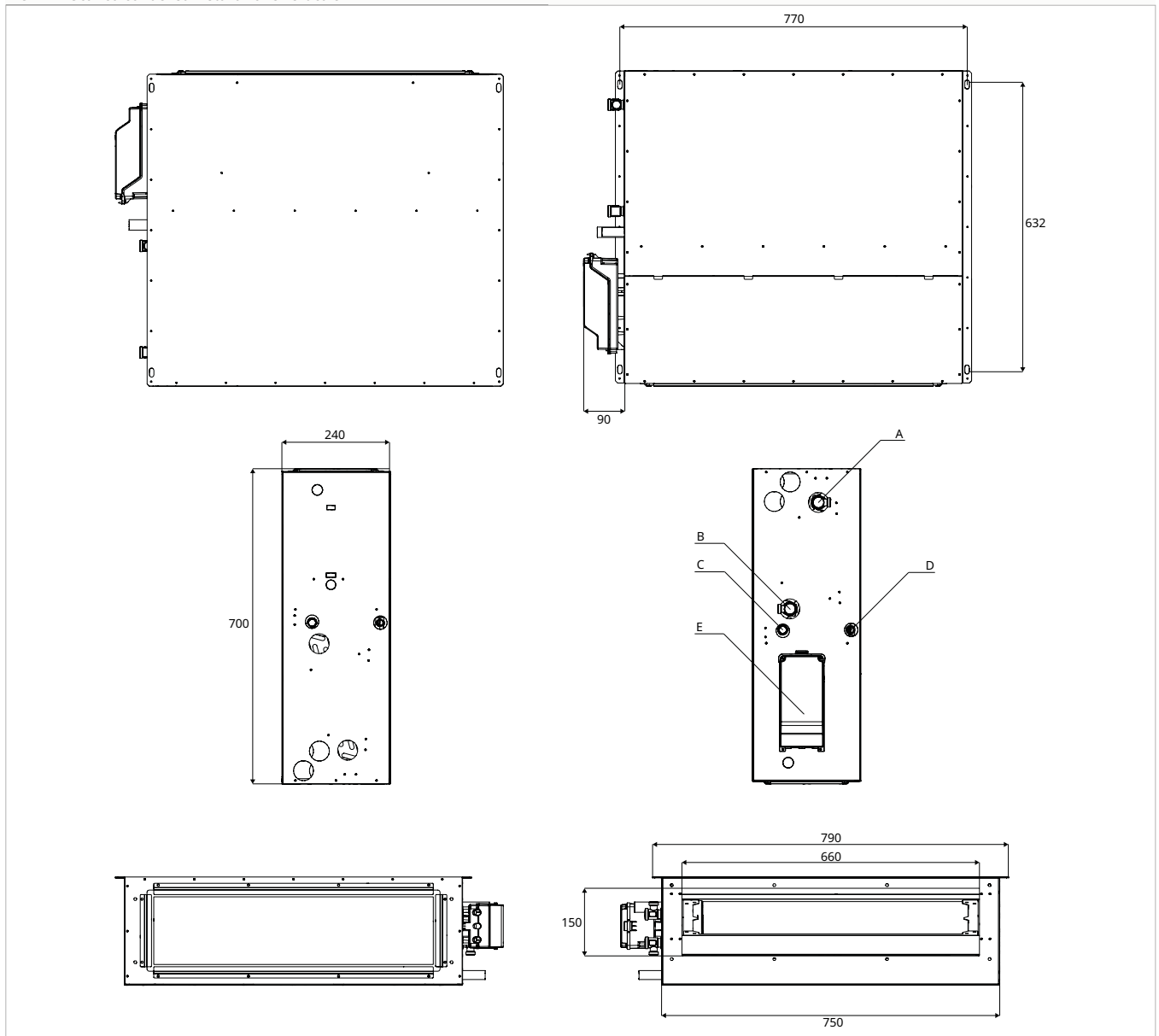
- D** Scarico condensa installazione orizzontale
E Quadro elettrico



Taglia 60

- A** Collegamento idraulico uscita acqua dall'unità
- B** Collegamento idraulico Ingresso acqua all'unità
- C** Scarico condensa installazione verticale

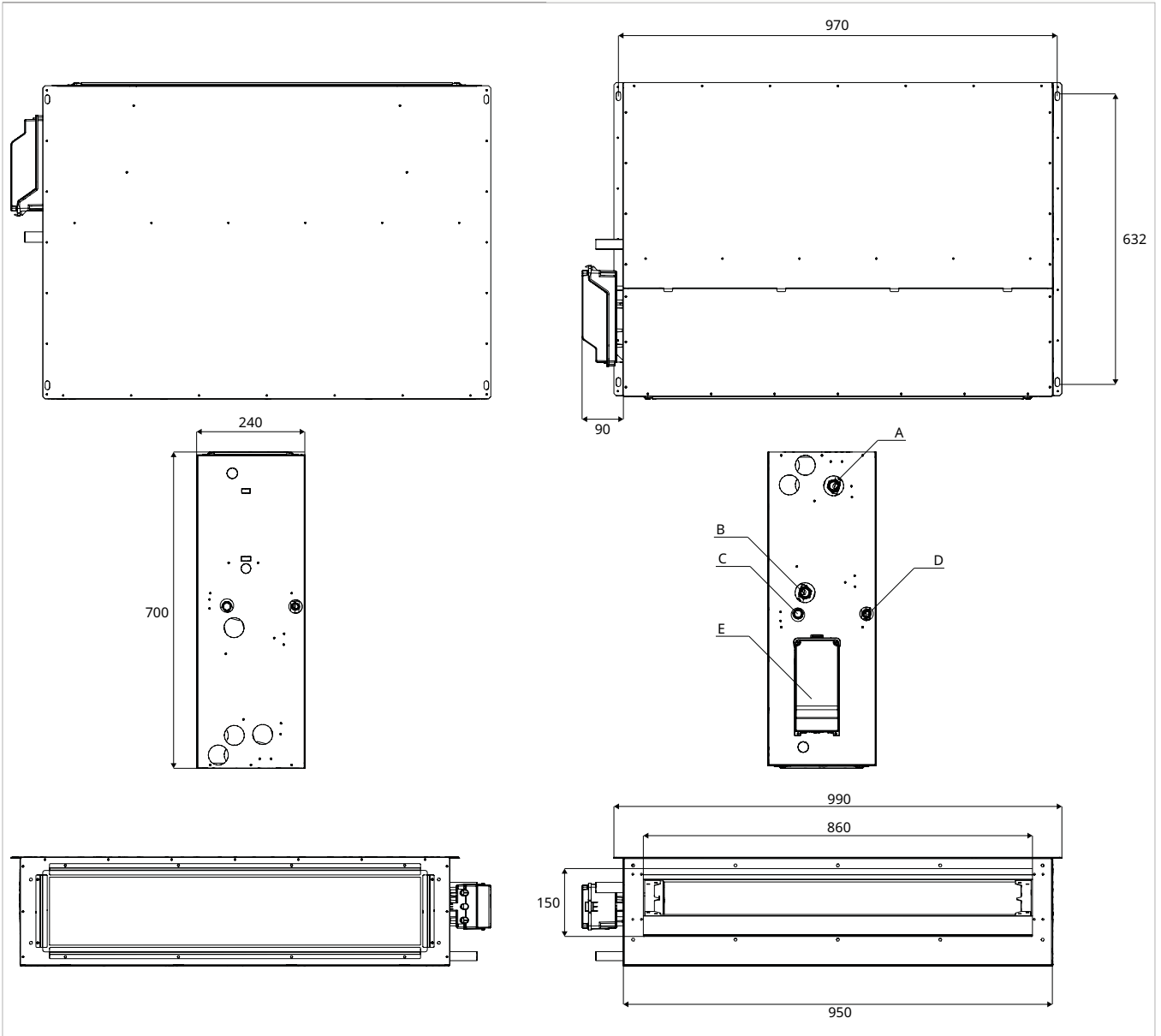
- D** Scarico condensa installazione orizzontale
- E** Quadro elettrico



Taglia 80

- A** Collegamento idraulico uscita acqua dall'unità
- B** Collegamento idraulico Ingresso acqua all'unità
- C** Scarico condensa installazione verticale

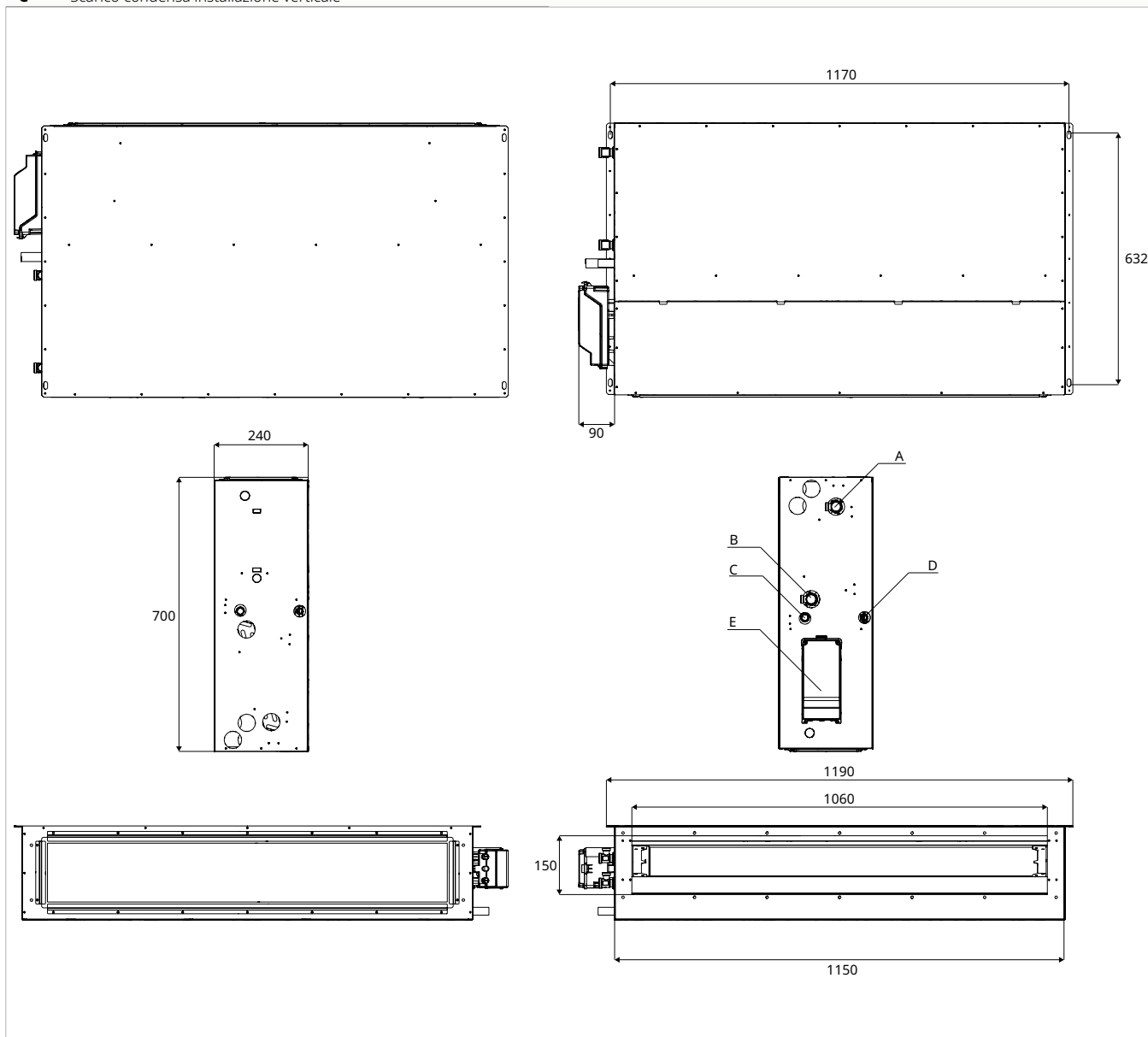
- D** Scarico condensa installazione orizzontale
- E** Quadro elettrico



Taglia 100

- A** Collegamento idraulico uscita acqua dall'unità
- B** Collegamento idraulico Ingresso acqua all'unità
- C** Scarico condensa installazione verticale

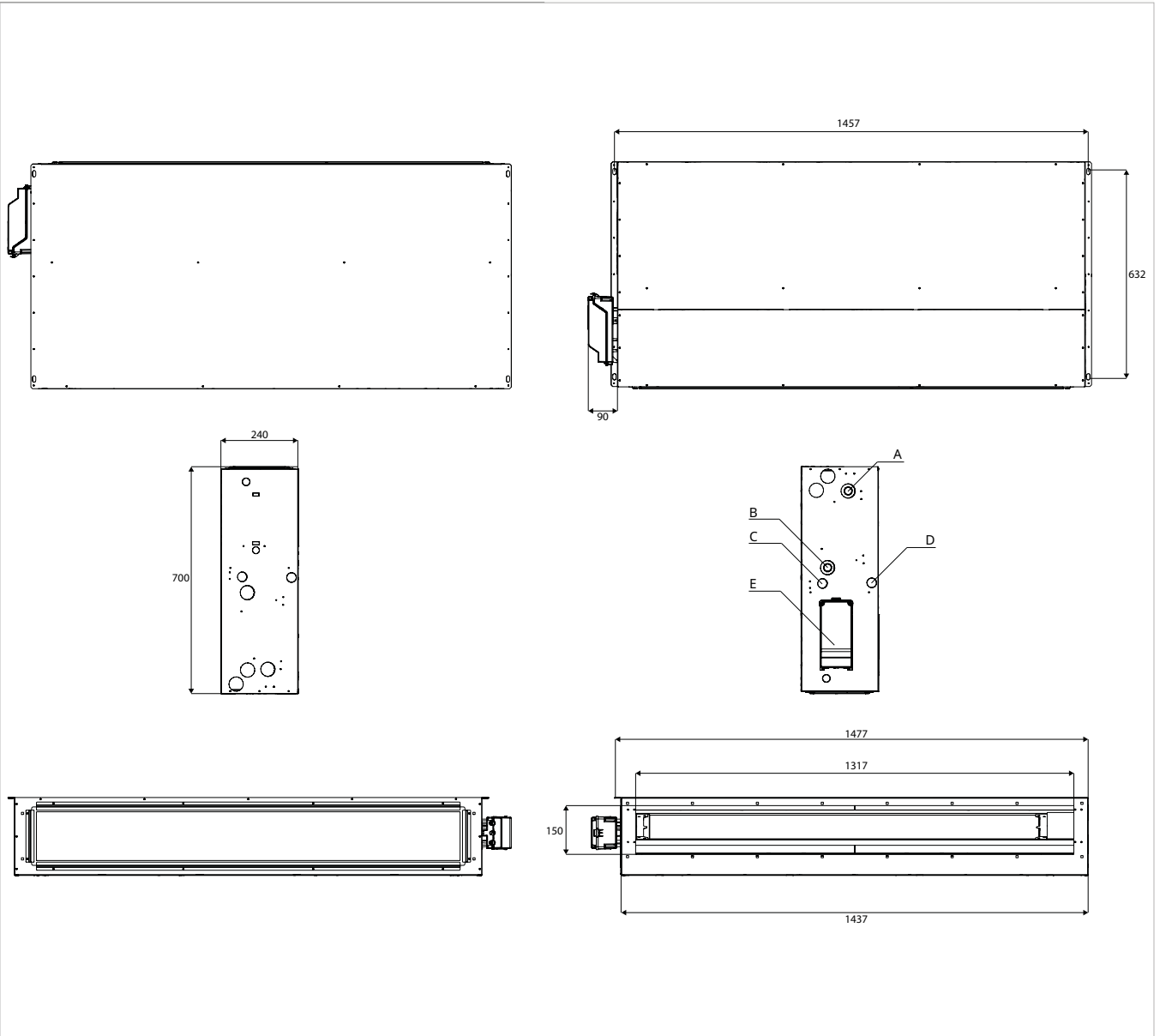
- D** Scarico condensa installazione orizzontale
- E** Quadro elettrico



Taglia 120

- A** Collegamento idraulico uscita acqua dall'unità
- B** Collegamento idraulico Ingresso acqua all'unità
- C** Scarico condensa installazione verticale

- D** Scarico condensa installazione orizzontale
- E** Quadro elettrico



INNOVA S.r.l.
Via I Maggio 8 - 38089 (TN) - ITALY
tel. +39.0465.670104 - fax +39.0465.674965
info@innovaenergie.com